

## **VITOLADENS, VITORONDENS**

Abgassysteme für Öl-Brennwertkessel

## Planungsanleitung





## Abgassysteme Vitoladens und Vitorondens

Vitoladens 300-C Vitoladens 300-T Vitoladens 300-W Vitoladens 333-F

Vitorondens 200-T

Vitorondens 222-F

## Inhaltsverzeichnis

## Inhaltsverzeichnis

1.	Abgassysteme	1.2 Raumluftunabhängige Betriebsweise
2.	Planungs- und Auslegungshin- weise für Vitoladens 300-C, -T, Vitorondens 200-T, 222-F	2.1 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für Durchführung durch einen Schacht raumluftunabhängige Betriebsweise (Art C <sub>93</sub> gemäß CEN/TR 1749)
3.	Planungs- und Auslegungshin- weise für Vitoladens 300-W und 333-F	3.1 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für Durchführung durch einen Schacht - raumluftunabhängige Betriebsweise (Art C <sub>93x</sub> gemäß CEN/TR 1749)

## Inhaltsverzeichnis (Fortsetzung)

		3.6	Abgasleitung aus Kunststoff (PPs) für Durchführung durch einen Schacht - raumluft- abhängige Betriebsweise (Art B gemäß CEN/TR 1749)	
			■ Abgasleitung, Systemgröße 60 und 80 (Bauteile) (Art B <sub>23</sub> gemäß CEN/TR 1749)	37
			$\blacksquare$ Abgasleitung, flexibel, Systemgröße 60 und 80 (Bauteile) (Art $B_{23x}$ gemäß CEN/TR	
			1749) ■ Anschluss mit Abgasleitung aus Kunststoff (PPs) an einen feuchteunempfindlichen	
			Schornstein (FU-Schornstein-Unterdruck) (Art B <sub>23</sub> gemäß CEN/TR 1749)	
4.	Einzelteile zu den Abgassystemen	4.1	AZ-Bauteile	40
	aus Kunststoff	4.2	AW-Bauteile für Außenwandverlegung	45
		4.3	Bauteile des Einfach-Rohr-Systems	46
		4.4	Bauteile des flexiblen Einfach-Rohr-Systems für flexible Abgasleitung	49
		4.5	Bauteile für getrennte Zuluft- und Abgasführung — Vitoladens 300-W und 333-F	50
		4.6	Dachelemente	51
5.	Stichwortverzeichnis			53

#### **Abgassysteme**

Für Abgasanlagen bestehen für Brennwertfeuerstätten die nachfolgenden Anforderungen hinsichtlich Ausführung und Aufstellung: Vor Beginn der Arbeiten an der Abgasanlage sollte sich der Heizungsfachbetrieb mit dem zuständigen Bezirksschornsteinfegermeister abstimmen.

Feuerstätten müssen innerhalb des selben Geschosses, in dem sie aufgestellt sind, an Hausschornsteine angeschlossen werden (keine Trenndecken durchstoßen).

Wir empfehlen die Aufstellung in einem separaten Aufstellraum.

#### **Bautechnische Einheit**

Die vorausgehend beschriebenen Anforderungen sind generell bei den unten aufgeführten Abgassystemen (Zubehör) erfüllt. Die folgenden Viessmann Abgas-Zuluftsysteme (AZ-Systeme) für raumluftunabhängigen Betrieb sind mit dem Vitoladens als bautechnische Einheit analog Gas-Brennwertgeräten DVGW geprüft:

- senkrechte Dachdurchführung
- getrennte Zuluft- und Abgasführung
- Außenwandführung im Doppelrohr

Vorteile der bautechnischen Einheit:

- Kein rechnerischer Funktionsnachweis zur Abgasleitung nach EN 13384 im Einzelfall erforderlich
- Gemäß Landesbauordnung ist in einigen Bundesländern (z. B. Nordrhein-Westfalen) keine Dichtheitskontrolle durch den Bezirksschornsteinfegermeister bei Inbetriebnahme erforderlich

- Künftig ist eine vereinfachte Sichtprüfung durch den Bezirksschornsteinfegermeister in zweijährigem Abstand vorgesehen
- Kein zusätzlicher Zulassungsnachweis durch den Hersteller der Abgasleitung erforderlich

Im **Aufstellraum** kann die Abgasleitung innerhalb des Aufstellraums auch ohne Hinterlüftung verlegt werden. Der Aufstellraum muss dann jedoch eine ausreichende Zuluftöffnung ins Freie von 150 cm<sup>2</sup> bzw. 2 × 75 cm<sup>2</sup> haben

Die einfache Abgasleitung muss eine baurechtliche Zulassung des Deutschen Instituts für Bautechnik (DIBt) haben (raumluft**ab**hängige Betriebsweise).

Die als Zubehör lieferbare Abgasleitung ist nach EN 14471 CE-zertifiziert und zugelassen.

#### Systemzertifizierung

Systemzertifizierung analog EG-Gasgeräte-Richtlinie 2009/142/EG in Verbindung mit Abgasleitungen aus PPs der Fa. Skoberne:

- Vitoladens 300-C
  - Typ BC3: CE-0035BS104
- Typ J3RA: CE-0035CO0106
- Vitoladens 300-T: CE-0035BO107
- Vitoladens 300-W
  - Typ VP3C: CE-0035BM112Typ J3HA: CE-0035CO107

- Vitoladens 333-F
  - Typ VP3U: CE-0035BM112
- Typ J3SA: CE-0035CO107
- Vitorondens 200-T: CE-0035CL102
- Vitorondens 222-F: CE-0035CL102
- Allgemeine bauaufsichtliche Zulassung: Zulassungsbescheid Z-43.11-153
- 1.2 Raumluftunabhängige Betriebsweise

Vitoladens und Vitorondens sind für den raumluft**unab**hängigen Betrieb einsetzbar

Vitorondens 200-T ab 67,6 kW können nur raumluftabhängig betrieben werden.

Vitoladens 300-W und 333-F gehören zu den Gerätebauarten  $C_{33x}$ ,  $C_{53x}$ ,  $C_{63x}$ ,  $C_{63x}$  oder  $C_{93x}$ .

Vitoladens 300-C, Vitoladens 300-T, Vitorondens 200-T bis 53,7 kW und Vitorondens 222-F gehören zu den Gerätebauarten  $C_{33}$ ,  $C_{43}$ ,  $C_{53}$ ,  $C_{63}$ ,  $C_{63}$  oder  $C_{93}$ .

Für diese Gerätebauarten (außer  $C_{63}$  und  $C_{63x}$ ) besteht eine **gemeinsame Zulassung** von Vitoladens, Vitorondens und AZ-System. Für die gemeinsam mit dem Heizkessel geprüften Abgas-Zuluftsysteme entfällt in einigen Bundesländern (z. B. Nordrhein-Westfalen) die Dichtheitsprüfung (Überdruckprüfung) bei der Inbetriebnahme durch den Bezirksschornsteinfegermeister und der Nachweis der CE-Zertifizierung.

In diesem Fall empfehlen wir, dass der Heizungsfachbetrieb bei der Inbetriebnahme der Anlage eine vereinfachte Dichtheitsprüfung durchführt. Dafür ist es ausreichend, die  $\mathrm{CO}_2$ -Konzentration in der Verbrennungsluft im Ringspalt der AZ-Leitung zu messen. Die Abgasleitung gilt als ausreichend dicht, wenn sich keine höhere  $\mathrm{CO}_2$ -Konzentration in der Verbrennungsluft als 0,2 % oder keine kleinere  $\mathrm{O}_2$ -Konzentration als 20,6 % ergibt. Werden höhere  $\mathrm{CO}_2$ - oder kleinere  $\mathrm{O}_2$ -Werte gemessen, ist die Abgasanlage auf Dichtheit zu prüfen. In Verbindung mit dem konzentrischen Doppelrohr (AZ-System) wird an keiner Stelle des Heizkessels bzw. des AZ-Systems eine Oberflächentemperatur von 85 °C überschritten. Abstände zu brennbaren Bauteilen gemäß CEN/TR 1749 müssen daher **nicht** eingehalten werden.

Die Gerätebauart  $C_{63}$  beschreibt einen Wärmeerzeuger mit Gebläse vor dem Brenner und Kesselanschluss-Stück. Daran kann ein beliebiges, zugelassenes Abgassystem in einer der vorgenannten Bauarten angeschlossen werden. Für diese Anlage besteht keine Systemzertifizierung. Für die Abgasanlage muss ein rechnerischer Nachweis geführt werden.

Bei Verwendung von Abgasleitungen aus Aluminium muss eine Kondensatfalle oberhalb vom Kesselanschluss-Stück eingesetzt werden. Die Verbindungsleitungen (horizontale Verlegung) müssen mit min. 3° Gefälle zum Heizkessel verlegt werden. Zudem empfehlen wir zur Abstützung/Abhängung der Verbindungsleitung den Einsatz von Befestigungsschellen in einem Abstand von ca. 1 m.

Das AZ-System ist nach EN 14471 CE-zertifiziert und zugelassen (siehe Seite 6).

Bei Aufstellung des Heizkessels im Keller oder Untergeschoss kann ein vorhandener, ausreichend dimensionierter Schornstein oder Schacht für die Abgas-Zuluftführung genutzt werden.

Nach CEN/TR 1749 müssen Abgasleitungen, die Geschosse überbrücken, in einem Schacht mit einer Feuerwiderstandsdauer von min. 90 Minuten und bei Wohngebäuden der Gebäudeklassen 1 und 2 min. 30 Minuten, geführt werden.

Bis zum Schornstein bzw. Schacht erfolgt die Abgas-Zuluftführung in einem AZ-Rohr. Im Schornstein bzw. Schacht wird die Abgasleitung bis über das Dach geführt.

Wenn kein entsprechender Schacht vorhanden ist, kann die Abgasleitung auch durch einen nachträglich einbaubaren Schacht bis zum Dach geführt werden. Für diesen Schacht ist ein bauaufsichtliches Prüfzeugnis oder eine CE-Zertifizierung entsprechend der Schachtbauweise erforderlich. Zudem muss der Schacht den Feuerwiderstandsklassen L30 oder L90 entsprechen.

### 1.3 Raumluftabhängige Betriebsweise (Bauart B<sub>23</sub>)

Die Abgasführung erfolgt mit einwandigen Abgasleitungen aus Kunststoff (PPs). Das Abgassystem ist nach EN 14471 CE-zertifiziert und zugelassen (siehe Seite 6).

Verbrennungsluftzuführung:

- Vitoladens 300-C: Über den Zuluftstutzen an der Kesseloberseite
- Vitoladens 300-T, Vitorondens 200-T, 222-F: Direkt am Brennergehäuse
- Vitoladens 300-W und 333-F: Über den Ringspalt zwischen Abgasrohr und Zuluftrohranschluss des Kesselanschluss-Stücks am Vitoladens. Diese Geräte sind auch für die Bauart B<sub>23P</sub> zugelassen.

Die Verbindungsleitungen (horizontale Verlegung) müssen mit min. 3° Gefälle zum Heizkessel verlegt werden. Zudem empfehlen wir zur Abstützung/Abhängung der Verbindungsleitung den Einsatz von Befestigungsschellen in einem Abstand von ca. 1 m.

### 1.4 Abgastemperatur-Absicherung

Die folgenden Viessmann Abgas-Zuluftsysteme (AZ-Systeme) für raumluft**unab**hängigen Betrieb sind mit dem Vitoladens bzw. Vitorondens 200-T bis 53,7 kW systemzertifiziert:

- senkrechte Dachdurchführung (nur Vitoladens 300-W und 333-F)
- getrennte Zuluft- und Abgasführung
- Außenwandführung im Doppelrohr

Wenn bauseits eine andere Abgasleitung eingesetzt wird, ist diese nach den Richtlinien für die Zulassung von Abgasanlagen für Abgas mit niedrigen Temperaturen anzuschließen. Beim Vitoladens sind dies Kunststoff-Abgasleitungen der Typgruppe B (max. zul. Abgastemperatur 120 °C).

Durch geräteinterne Maßnahmen ist sichergestellt, dass die zulässige Abgastemperatur nicht überschritten wird.

Ein zusätzlicher Abgas-Sicherheitstemperaturbegrenzer ist daher nicht erforderlich.

#### 1.5 Blitzschutz

Ist eine Blitzschutzanlage installiert, muss auch eine metallische Abgasanlage mit in den Blitzschutz einbezogen werden.



### 1.6 CE-Zertifizierung für die PPs-Abgassysteme (starr und flexibel) zu Vitoladens



## ZERTIFIKAT

#### 0036 CPD 9184 001 Revision 03

Gemäß der Richtlinie 89/106/EWG des Rates vom 21. Dezember 1988 über die Angleichung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften der Mitgliedsstaaten für Bauprodukte (Bauproduktenrichtlinie), ergänzt um die Richtlinie 93/68/EWG des Rates vom 22. Juli 1993 wird bestätigt, dass für die

System-Abgasanlage mit einer Innenschale aus starren und flexiblen Rohren und Formstücken aus PP

Ausführungen

starr, ohne Außen-

EN 14 471 T120 H1 O W 2 O20 XXX

schale

starr, mit Kunststoff-

EN 14 471 T120 H1 O W 2 O00 XXX

außenschale

starr, mit metallischer EN 14 471 T120 H1 O W 2 O00 XXX

Außenschale

EN 14 471 T120 H1 O W 2 O00 E E L0

flexibles Rohr mit mineralischem Schacht

für Details der Klassifizierung siehe Seite 2

hergestellt von

Skoberne GmbH Ostendstraße 1 64319 Pfungstadt

in den Herstellwerken

Skoberne GmbH Ostendstraße 1 64319 Pfungstadt

Arkema GmbH Am Bahnhof 25630 Ehringshausen

- eine erstmalige Typprüfung, durchgeführt von TÜV SÜD Industrie Service GmbH, Bericht Nr. A 1614-00/06, A 1614-02/09, A 1614-03/09, A 1614-04/09, A 1614-05/10, A 1614-06/10, A 1614-07/10 und A 1614-09/12 sowie
- eine werkseigene Produktionsüberwachung vorliegt.

Die benannte Stelle TÜV SÜD Industrie Service GmbH hat die Erstprüfung des Werkes und der werkseigenen Produktionsüberwachung durchgeführt und führt weiterhin die ständige Überwachung, Beurteilung und Abnahme der werkseigenen Produktionsüberwachung durch.

Dieses Zertifikat bestätigt, dass alle Anforderungen für die Zertifizierung der werkseigenen Produktionsüberwachung entsprechend Anhang ZA der Norm

EN 14 471: 2005-08

erfüllt werden.

Das Zertifikat wurde erstmalig am 2007-02-27 ausgestellt und ist gültig, solange die genannte Norm, die Herstellbedingungen und die werkseigene Produktionsüberwachung nicht wesentlich geändert sowie die Bedingungen des Zertifizierungsvertrags eingehalten werden.

München, 2012-02-06

J. Steiglechner

TÜV SÜD INDUSTRIE SERVICE GMBH, WESTENDSTRASSE 199, D-80686 MÜNCHEN

TÜV®

Seite 2 des Zertifikates Nr. 0036 CPD 9184 001 Rev. 03



System-Abgasanlage

EN 14 471

starr, ohne Außenschale

≤ DN 250, weiß, grau

T120 H1 O W 2 O20 I E L

≤ DN 160, schwarz

T120 H1 O W 2 O20 E E L

starr, mit Kunststoffaußenschale ≤ DN 80, weiß

T120 H1 O W 2 O00 I E L1

starr, mit metallischer

Außenschale

 $\leq$  DN 250, weiß, grau, schwarz T120 H1 O W 2 O00 E E L0

flexibles Rohr mit mineralischem Schacht DN 60, DN 80, DN 110

T120 H1 O W 2 O00 E E L0

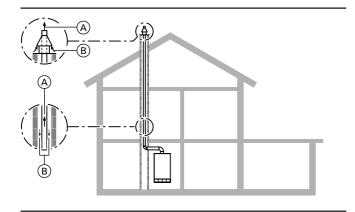
TÜV SÜD INDUSTRIE SERVICE GMBH, WESTENDSTRASSE 199, D-80686 MÜNCHEN

## 1.7 Einbaumöglichkeiten der Abgasanlage bei raumluftunabhängigem Betrieb

 ${\rm ^{CO}_{10}}$  Im Aufstellraum sind keine separaten Zu- und Abluftöffnungen erforderlich.  ${\rm ^{CO}_{10}}$ 

Dargestellt mit Vitoladens 300-W.

#### Im Aufstellraum mit einem oder mehreren Vollgeschossen darüber



## Durchführung durch einen Schacht (Bauart $C_{93x}$ oder $C_{93}$ , gemäß CEN/TR 1749)

Wärmeerzeuger entnimmt über den Ringspalt im Schacht (Schornstein) die Verbrennungsluft dem Freien über Dach und führt Abgas durch die Abgasleitung über Dach ab.

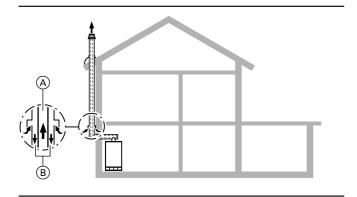
Der Schacht gehört nicht zum Lieferumfang. Detaillierte Beschreibung siehe Seite 27 bis 29.

#### Nachträglich erstellter Schacht

Einbau in einem nachträglich zu erstellenden, bauaufsichtlich zugelassenen Schacht aus Schachtelementen oder mit mineralischen Plattenformstücken.

Detaillierte Beschreibung der Schächte siehe Seite 18.

- Abgas
- B Zuluft



#### Außenwandführung

#### (Bauart C<sub>53x</sub> oder C<sub>53</sub>, gemäß CEN/TR 1749)

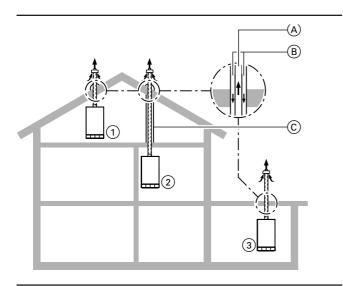
Der Wärmeerzeuger entnimmt über ein waagerechtes, konzentrisches Doppelrohr Verbrennungsluft dem Freien an der Außenwand und führt Abgas dem Freien über das Dach zu.

In der Senkrechten dient das Außenrohr des konzentrischen Doppelrohrs durch die stehende Luftschicht als Wärmedämmung.

Die Verbrennungsluft wird über das AZ-Luftansaugstück zugeführt. Detaillierte Beschreibung siehe Seite 30.

A AbgasB Zuluft

#### Im Aufstellraum direkt unter dem Dach oder nur mit Dachraum darüber



## Senkrechte Durchführung, wenn kein Schacht vorhanden ist (Bauart $C_{33x}$ , gemäß CEN/TR 1749)

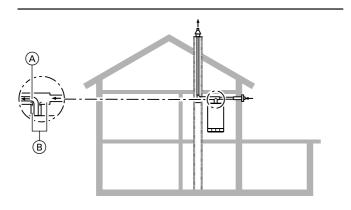
(verschiedene Ausführungsmöglichkeiten)

- 1) direkte, senkrechte Dachdurchführung durch Schrägdach
- indirekte, senkrechte Dachdurchführung durch Schrägdach mit Schutzrohr im Dachraum (nicht ausgebaut) bzw. Brandschutzabmauerung (Dachraum ausgebaut)
- ③ direkte, senkrechte Dachdurchführung durch Flachdach Der Wärmeerzeuger entnimmt über ein konzentrisches Doppelrohr Verbrennungsluft dem Freien und führt Abgas dem Freien über Dach

Detaillierte Beschreibung siehe Seite 33.

- Abgas
- B Zuluf
- © Schutzrohr gegen mechanische Beschädigung

#### Im Aufstellraum mit Zuluftzuführung durch die Außenwand



#### Getrennte Zuluft- und Abgasführung (Bauart C<sub>83x</sub>, gemäß CEN/TR 1749)

Der Wärmeerzeuger entnimmt über eine separate Zuluftleitung, durch die Außenwand, Verbrennungsluft dem Freien und führt Abgas durch den Schacht dem Freien über das Dach zu.

Das Verbindungsstück zum Schornstein ist als Koaxialrohr ausge-

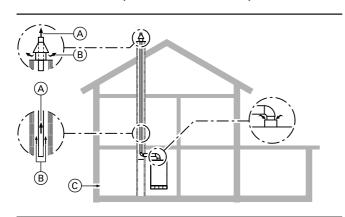
Dieses Abgas-Zuluftsystem wird eingesetzt, wenn der bestehende Schornstein wegen seiner Abmessungen oder Beschaffenheit (Ablagerungen) nicht für eine Verbrennungsluftzuführung geeignet ist. Detaillierte Beschreibung siehe Seite 32.

- A Abgas
- (B) Zuluft

## 1.8 Einbaumöglichkeiten der Abgasanlage bei raumluftabhängigem Betrieb

(separate Zuluftöffnung mit 150 cm² oder 2 × 75 cm² Querschnitt erforderlich) Dargestellt mit Vitoladens 300-W.

#### Im Aufstellraum (Nicht-Wohnbereich) mit einem oder mehreren Vollgeschossen darüber

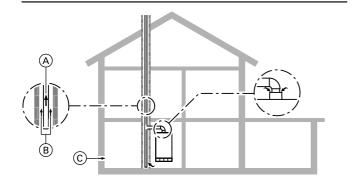


#### Durchführung durch einen Schacht (Bauart B<sub>23</sub>, gemäß CEN/TR 1749)

Der Wärmeerzeuger entnimmt dem Aufstellraum Verbrennungsluft und führt das Abgas durch die Abgasleitung über Dach ab (Gleich-

Detaillierte Beschreibung siehe Seite 35.

- (A) Abgas
- Hinterlüftung
- (C) Zuluft



- A AbgasB Hinterl
- Hinterlüftung
- Zuluft

#### Anschluss an einen feuchteunempfindlichen Schornstein (FU-Schornstein)

#### (Bauart B<sub>23</sub>, gemäß CEN/TR 1749)

Der Wärmeerzeuger entnimmt dem Aufstellraum Verbrennungsluft und führt das Abgas über den feuchteunempfindlichen Schornstein

Detaillierte Beschreibung siehe Seite 39.

# 2.1 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für Durchführung durch einen Schacht - raumluftunabhängige Betriebsweise (Art $C_{93}$ gemäß CEN/TR 1749)

Für **raumluftunabhängigen** Betrieb ist ein koaxiales Abgasrohr (Innenrohr für Abgas, Außenrohr für Verbrennungsluft) als Verbindungsstück zwischen Heizkessel und Schacht erforderlich. Bis 35.4 kW:

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 80 mm Lichte Weite Zuluftrohr: Ø 125 mm

Ab 42,8 kW:

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 100 mm Lichte Weite Zuluftrohr: Ø 150 mm

Das Verbindungsstück wird an das Kesselanschluss-Stück angeschlossen und muss eine Revisionsöffnung enthalten.

Für Durchführung durch längsbelüftete Schächte oder Kanäle, die den Anforderungen an Hausschornsteine nach DIN V 18160-1 oder einer Feuerwiderstandsdauer von 90 Minuten (L90) oder einer Feuerwiderstandsdauer von 30 Minuten (L30) bei Gebäuden der Gebäudeklassen 1 und 2 (max. 2 Geschosse) entsprechen.

Vor der Montage muss der zuständige Bezirksschornsteinfegermeister prüfen, ob der zu verwendende Schacht geeignet und für diese Verwendung zulässig ist.

Schächte, an denen vorher Öl- oder Festbrennstoffkessel angeschlossen waren, müssen durch den Schornsteinfeger gründlich gereinigt werden. Es dürfen keine Stäube aus Schwefel- und Rußrückständen auf der Innenoberfläche des Schornsteins verbleiben. Ist dies nicht möglich, kann eine getrennte Zuluftführung (siehe Seite 32) eingesetzt werden.

Eventuell vorhandene weitere Anschlussöffnungen sind baustoffgerecht und dicht zu verschließen.

Dies gilt nicht für erforderliche Reinigungs- und Prüföffnungen, die mit Schornsteinreinigungsverschlüssen versehen sind, für die ein Prüfzeichen zugeteilt ist.

Vor der Montage prüfen, ob der Schacht von oben bis unten gerade verläuft oder einen Verzug hat (ausspiegeln).

Im Falle eines Verzugs empfehlen wir den Einbau der flexiblen Abgasleitung (siehe Seite 29).

Im Aufstellraum muss mindestens eine Revisionsöffnung zur Besichtigung und Reinigung und zur Druckprüfung (falls notwendig) in die Abgasanlage eingebaut sein. Ist die Abgasleitung nicht vom Dach aus zugängig, muss eine weitere Revisionsöffnung hinter der Reinigungstür des Schornsteins im Dachgeschoss eingebaut werden.

Zur Besichtigung der Hinterlüftung ist am Schachtsockel eine Revisionsöffnung vorzusehen. Der Kondenswasserabfluss aus der Abgasleitung zum Heizkessel muss durch ein entsprechendes Gefälle von mindestens 3° gewährleistet sein.

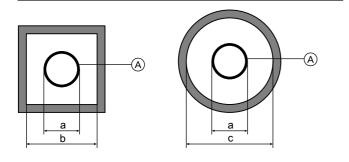
Die Abgasanlage muss über Dach geführt werden (Dachüberstand gemäß Landes-FeuVo).

Es können auch andere, vom DIBt baurechtlich zugelassene Kunststoff-Abgasleitungen eingesetzt werden, wenn z. B. durch größere Rohrlängen der Abgasleitung ein größerer Rohrdurchmesser erforderlich ist. Der Funktionsnachweis gemäß EN 13384 ist dann vom jeweiligen Hersteller der Abgasleitung zu führen.

Sofern die nicht im Zubehör angebotenen Abgasleitungen eingesetzt werden, muss vor Inbetriebnahme der Abgasanlage der zuständige Bezirksschornsteinfegermeister die Dichtheit prüfen.

Dies kann gemäß Zulassungsbescheid der Abgasanlage durch eine  $CO_2$ - oder  $O_2$ -Messung im Ringspalt erfolgen. Zeigt sich bei dieser Messung ein  $CO_2$ -Gehalt über 0,2% bzw. ein  $O_2$ -Gehalt unter 20,6% ist die Abgasanlage zu prüfen.

#### Schachtinnenmaße



#### Mindest-Schachtinnenmaße gemäß DIN V 18160

#### Hinweis

Gemäß Zulassungsbescheid können bei raumluftunabhängiger Betriebsweise auch kleinere als in der Tabelle angegebene Schachtinnenmaße zum Einsatz kommen, wenn der Funktionsnachweis nach EN 13384 dies ermöglicht.

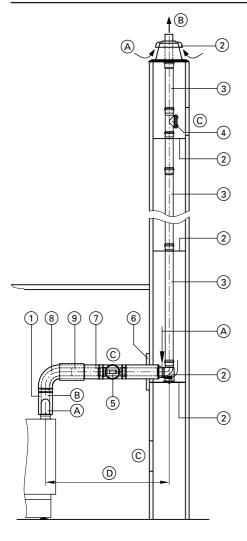
Systemgröße A	Außendurchmesser	Mindest-Schachtinnenmaß		
	Muffe a	b	С	
		quadratisch oder recht-	rund	
	Ø mm	eckig (kurze Seite)	Ø mm	
		mm		
80	94	135	155	
80 (flexibel, Schachtabdeckung PPs)	102	142	162	
80 (flexibel, Schachtabdeckung Metall)	116	165	176	
100	128	170	190	
100 (flexibel, Schachtabdeckung PPs)	127	167	187	
100 (flexibel, Schachtabdeckung Metall)	142	182	202	

Reduzierte Schachtinnenmaße

Systemgröße (A)	Außendurchmesser Muffe	Reduziertes Schachtinne	nmaß
	а	b quadratisch oder recht- eckig (kurze Seite)	c rund
	Ø mm	mm	Ø mm
80	94	120	135
100	128	150	165

Minimale Schachtabmessungen, bei denen eine Abgasleitung im Schacht (Überdruckbetrieb) ohne separate Berechnung betrieben werden kann.

## Abgasleitung, Systemgröße 80 und 100 (Bauteile) (Art C<sub>93</sub> gemäß CEN/TR 1749)



Darstellung mit Vitoladens 300-C

- A Zuluft
- B Abgas
- © Revisionsöffnung
- D Verbindungsstück

Nen	n-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
		Systemg	röße
_		Ø mm	
1	Kesselanschluss-Stück	80/125	100/150
	Für raumluftunabhängigen Betrieb und ko-		
	axiale Abgas-Zuluft-Führung		
	(im Lieferumfang des Heizkessels)		
	AZ-Rohr	80/125	100/150
	Mit Messöffnungen (160 mm lang)	00	400
2	Basispaket Schacht (PPs, starr)	80	100
	Bestehend aus:		
	- Stützbogen		
	<ul><li>Auflageschiene</li><li>Schachtabdeckung (PPs)</li></ul>		
	Schachtabdeckung (PPS)     Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand		
	5 m)		
	oder		
	Basispaket Schacht (Metall/PPs, starr)	80	100
	Für doppelzügige Schornsteine, ein Zug	00	100
	für Festbrennstoffkessel.		
	Bestehend aus:		
	- Stützbogen		
	– Auflageschiene		
	Schachtabdeckung (Metall)		
	- Endrohr (Edelstahl)		
	<ul> <li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li> </ul>		
	5 m)		
	Abstandhalter (3 Stück, max. Abstand	80	100
	5 m)		100
3	Rohr	80	100
	1,95 m lang (2 Stück = 3,9 m)		
	1,95 m lang (1 Stück)		
	1 m lang (1 Stück) 0,5 m lang (1 Stück)		
	Bogen (zum Einsatz in gezogenen	80	100
	Schächten)	30	100
	30° (2 Stück)		
	15° (2 Stück)		
<u>(4)</u>	Revisionsstück, gerade (1 Stück)	80	100
(5)	AZ-Revisionsstück, gerade (1 Stück)	80/125	100/150
6	Mauerblende	125	150
<u>(7)</u>	AZ-Rohr	80/125	100/150
_	1 m lang		
	0,5 m lang		
8	AZ-Bogen	80/125	100/150
	87° (1 Stück)		
	45° (2 Stück)		
	oder		
	AZ-Revisionsbogen 87° (1 Stück)	80/125	-
	oder		
	AZ-Revisions-T-Stück 87° (1 Stück)	_	100/150
9	AZ-Schiebemuffe	80/125	100/150

Nenn-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8		
	Systemgröße			
	Ø mm			
Befestigungsschelle, weiß (1 Stück)	80/125	100/150		
Edelstahl-Verlängerung, 380 mm lang	80	100		
für Schachtabdeckung, Metall/PPs, starr				

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück

Nenn-Wärmeleistung	kW	19,3	20,2	23,5	24,6	28,9	35,4	42,8	53,7
bei Systemtemperatur 50/30 °C									
max. Länge bei Systemgröße Ø 80 mm	m	15	15	18	18	18	22	_	_
max. Länge bei Systemgröße Ø 100 mm	m	_	_	_	_	_	_	22	22

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:

- AZ-Verbindungsrohr (D) 0,5 m lang.
- 1 AZ-Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 AZ-Bögen 45° und 1 Stützbogen 87°

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- AZ-Verbindungsrohr 0,5 m lang: 1 m
- AZ-Verbindungsrohr 1 m lang: 2 m

- AZ-Bögen 45°: 0,5 m
- AZ-Bögen 87°: 1 m
- AZ-Revisions-T-Stück: 1,5 m

#### Hinweis

Die Vorgaben zu den Schachtinnenmaßen (siehe Seite 10) beachten.

#### Vitoladens in Verbindung mit Wärmeerzeugern für feste Brennstoffe

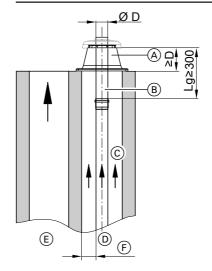
Die Verlegung einer Kunststoff-Abgasleitung neben einem Rußbrand gefährdeten Schacht (z. B. zweizügiger Schornstein mit Kaminofen) ist grundsätzlich erlaubt. Je nach Gestaltung des Schornsteinkopfs und Betrieb der Brennwertanlagen (raumluftabhängig oder raumluftunabhängig) sind aus brandschutztechnischen Gründen unterschiedliche Maßnahmen erforderlich. Die Mündungen der Luft-Abgassysteme sind weiterhin so auszubilden, dass Abgas nicht in Gefahr drohender Menge in den Luftschacht angesaugt wird und windbedingte Druckschwankungen sich möglichst gleichmäßig auf den Luft-Abgasschacht auswirken.

Den folgenden Abschnitten sind die notwendigen Maßnahmen zu entnehmen:

## Raumluftabhängiger Betrieb bzw. Zuluft wird nicht über den Schacht zugeführt

Die Mündungen von brennbaren Abgasleitungen sollten aus brandschutztechnischen Gründen im oberen Bereich aus nicht brennbaren Baustoffen hergestellt werden. Die Länge des Abgasrohrs aus nicht brennbarem Material im gegen Wärmestrahlung geschützten Bereich Lg muss mindestens 300 mm betragen. Die Länge des äußeren Mündungsrohrs der Schachtabdeckung muss mindestens dem Außendurchmesser D des inneren Abgasrohrs entsprechen.

Im Lieferumfang des Basispakets Schacht (Metall/PPs) ist ein Edelstahlrohr (380 mm lang) enthalten. Als weiteres Zubehör ist eine Edelstahl-Verlängerung (380 mm lang) lieferbar.

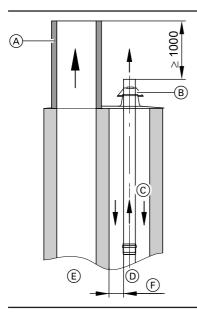


- A Schachtabdeckung, Metall
- B Endstück aus nicht brennbarem Material
- © Hinterlüftung
- D Abgasleitung Vitoladens
- © Schornstein des Wärmeerzeugers für feste Brennstoffe
- F) Mindestabstand gemäß DIN V 18160 (siehe Seite 10)

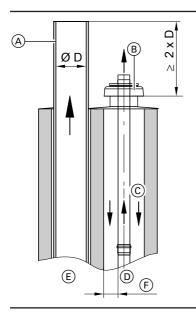
## Raumluftunabhängiger Betrieb – Zuluft wird über den Schacht zugeführt

Die Mündungen von Luft-Abgassystemen müssen so ausgebildet sein, dass Abgas nicht in gefahrdrohender Menge in den Luftschacht angesaugt wird und windbedingte Druckschwankungen sich möglichst gleichmäßig auf das Luft-Abgassystem auswirken.

■ Bei Verwendung der Schachtabdeckung aus Kunststoff: Der Schornstein für feste Brennstoffe muss die Abgasleitung Vitoladens um min. 1000 mm überragen. Für die Schornsteinverlängerung dürfen nur rußbrandbeständige Bauteile verwendet werden.

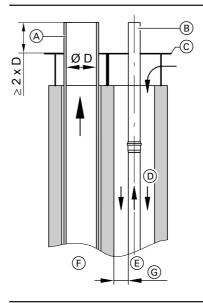


- Schornsteinverlängerung aus rußbrandbeständigem Material
- Schachtabdeckung, Kunststoff
- Zuluft/Hinterlüftung
- Abgasleitung Vitoladens
- Schornstein des Wärmeerzeugers für feste Brennstoffe
- Mindestabstand gemäß DIN V 18160 (siehe Seite 10)
- Bei Verwendung der Schachtabdeckung aus Metall: Der Schornstein für feste Brennstoffe muss die Abgasleitung Vitoladens um min. 2 x Ø D überragen. Für die Schornsteinverlängerung dürfen nur rußbrandbeständige Bauteile verwendet werden.



- (A) Schornsteinverlängerung aus rußbrandbeständigem Material
- B Schachtabdeckung, Metall

- © Zuluft/Hinterlüftung
- **(** Abgasleitung Vitoladens (starr oder flexibel)
- Ě Schornstein des Wärmeerzeugers für feste Brennstoffe
- Mindestabstand gemäß DIN V 18160 (siehe Seite 10)
- Bei Verwendung einer gemeinsamen Abströmplatte: Das Endstück der Abgasleitung und die Schachtabdeckung müssen aus nicht brennbarem Baustoff (z. B. Metall) ausgeführt werden.

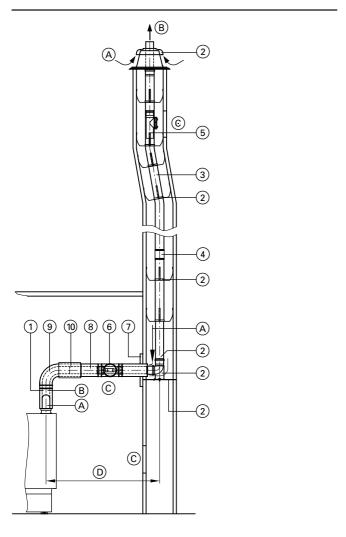


- Schornsteinverlängerung aus rußbrandbeständigem Material
- (B) (C) Endstück aus nicht brennbarem Material
- Schachtabdeckung (bauseits)
- Ŏ Zuluft/Hinterlüftung
- (E) (F) Abgasleitung Vitoladens
- Schornstein des Wärmeerzeugers für feste Brennstoffe
- G Mindestabstand gemäß DIN V 18160 (siehe Seite 10)

Endrohr und Schachtabdeckung aus Metall sind Bestandteile des Basispaket Schacht (Metall/PPs).

Das Basispaket Schacht (Metall/PPs) ist als Zubehör lieferbar.

## Abgasleitung, flexibel, Systemgröße 80 und 100 (Bauteile) (Art C<sub>93</sub> gemäß CEN/TR 1749)



Darstellung mit Vitoladens 300-C

- A Zuluft
- $\widecheck{\mathbb{B}}$ Abgas
- © Revisionsöffnung
- D Verbindungsstück

Nen	n-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
		Systemgi	röße
		Ø mm	
1	Kesselanschluss-Stück	80/125	100/150
	Für raumluftunabhängigen Betrieb und ko-		
	axiale Abgas-Zuluft-Führung		
	(im Lieferumfang des Heizkessels)		
	AZ-Rohr	80/125	100/150
	Mit Messöffnungen (160 mm lang)		
2	Basispaket Schacht (PPs, flexibel)	80	100
	Bestehend aus:		
	<ul><li>Stützbogen</li></ul>		
	<ul> <li>Auflageschiene</li> </ul>		
	<ul><li>Schachtabdeckung (PPs)</li></ul>		
	<ul> <li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li> </ul>		
	2 m)		
	oder		

Nen	n-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
		Systemgi Ø mm	röße
	Basispaket Schacht (Metall/PPs, flexibel) Für doppelzügige Schornsteine, ein Zug	80	100
	für Festbrennstoffkessel.  Bestehend aus:		
	Stützbogen     Auflageschiene		
	<ul> <li>Schachtabdeckung (Metall)</li> <li>Endrohr (Edelstahl)</li> <li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li> </ul>		
	2 m)  Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand	80	100
	2 m)	00	100
3	<b>Abgasrohr, flexibel,</b> auf Rolle 12,5 oder 25 m	80	100
4	Verbindungsstück zur Verbindung der Restlängen des flexib- len Abgasrohrs	80	100
	Einziehhilfe mit 25 m Seil	80	100
5	Revisionsstück, gerade (1 Stück) zum Einbau in das flexible Abgasrohr	80	100
6	AZ-Revisionsstück, gerade (1 Stück)	80/125	100/150
7	Mauerblende	125	150
8	AZ-Rohr 1 m lang 0,5 m lang	80/125	100/150
9	AZ-Bogen 87° (1 Stück) 45° (2 Stück) oder	80/125	100/150
	AZ-Revisionsbogen 87° (1 Stück)	80/125	_
	AZ-Revisions-T-Stück 87° (1 Stück)	-	100/150
10	AZ-Schiebemuffe	80/125	100/150
	Befestigungsschelle, weiß (1 Stück)	80/125	100/150
	<b>Edelstahl-Verlängerung</b> , 380 mm lang für Schachtabdeckung, Metall/PPs, flexibel	80	100

Die flexible Abgasleitung darf mit max. 45 ° Abweichung zur Senkrechten verlegt werden.

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück

Nenn-Wärmeleistung	kW	19,3	20,2	23,5	24,6	28,9	35,4	42,8	53,7
bei Systemtemperatur 50/30 °C									
max. Länge bei Systemgröße Ø 80 mm	m	13	13	16	16	16	20	_	_
max. Länge bei Systemgröße Ø 100 mm	m	_	_		_	_	_	20	20

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:

- AZ-Verbindungsrohr D 0,5 m lang.
- 1 AZ-Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 AZ-Bögen 45° und 1 Stützbogen 87°

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- AZ-Verbindungsrohr 0,5 m lang: 1 m
- AZ-Verbindungsrohr 1 m lang: 2 m

- AZ-Bögen 45°: 0,5 m
- AZ-Bögen 87°: 1 m
- AZ-Revisions-T-Stück: 1,5 m

# 2.2 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für getrennte Zuluft- und Abgasführung (Art C<sub>83</sub> gemäß CEN/TR 1749)

Vitoladens und Vitorondens bis 53,7 kW können bei folgenden Bedingungen der Abgasanlage mit getrennter Abgas-Zuluftführung raumluft**unab**hängig betrieben werden:

- Anschluss an einen Schornstein, der durch Ablagerungen nicht für eine Verbrennungsluftzuführung geeignet ist.
- Anschluss an einen feuchteunempfindlichen Schornstein. Die Verbrennungsluftansaugung erfolgt dabei getrennt von der Abgasführung durch ein separates Zuluftrohr.

Die Ausführungshinweise gemäß CEN/TR 1749, Punkt 5.6 sind zu beachten.

Bis 35,4 kW: Lichte Weite Abgas-Zuluftrohr: Ø 80 mm Ab 42,8 kW: Lichte Weite Abgas-Zuluftrohr: Ø 100 mm Max. Rohrlänge:

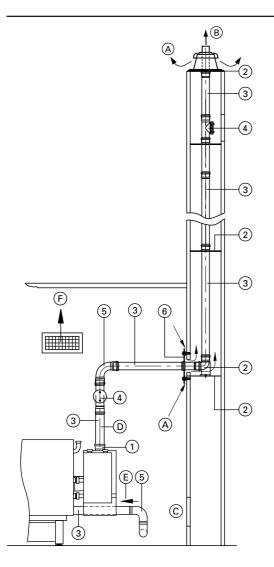
■ Zuluftleitung ab Hinterkante Heizkessel: 14 m

Max. Anzahl der Bögen

- Abgasrohr
- 87°: 2 Stück oder
- 45°: 3 Stück
- Zuluftrohr
- 87°: 4 Stück
  - oder
- 45°: 6 Stück

Max. Druckverlust in der Zuluftleitung: 35 Pa.

Verbrennungslufttemperatur am Brenner min. 5 °C/max. 30 °C. In die Abgasleitung muss eine Revisionsöffnung zur Besichtigung und Reinigung eingebaut sein. Der Kondenswasserabfluss aus der Abgasleitung zum Heizkessel muss durch ein entsprechendes Gefälle von mindestens 3° gewährleistet sein.



Darstellung mit Vitoladens 300-T

- A Hinterlüftung
- B Abgas
- © Revisionsöffnung
- D Verbindungsstück
- E Zuluft
- F Zuluftöffnung, min. 150 cm² bzw. 2 × 75 cm²

Nen	n-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
		Systemg	röße
		Ø mm	
1	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum-	80	100
	fang des Heizkessels)		
2	Basispaket Schacht (PPs, starr)	80	100
	Bestehend aus:		
	<ul><li>Stützbogen</li></ul>		
	<ul> <li>Auflageschiene</li> </ul>		
	<ul><li>Schachtabdeckung (PPs)</li></ul>		
	<ul> <li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li> </ul>		
	5 m)		
	oder		

Nen	n-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
		Systemg	röße
		Ø mm	
	Basispaket Schacht (Metall/PPs, starr)	80	100
	für doppelzügige Schornsteine, ein Zug für		
	Festbrennstoffkessel		
	bestehend aus:		
	<ul><li>Stützbogen</li></ul>		
	<ul> <li>Auflageschiene</li> </ul>		
	<ul> <li>Schachtabdeckung (Metall)</li> </ul>		
	- Endrohr (Edelstahl)		
	<ul> <li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li> </ul>		
	5 m)		
	Abstandhalter (3 Stück, max. Abstand	80	100
	5 m)		
3)	Rohr	80	100
	1,95 m lang (2 Stück = 3,9 m)		
	1,95 m lang (1 Stück)		
	1 m lang (1 Stück)		
	0,5 m lang (1 Stück)		
4)	Revisionsstück, gerade (1 Stück)	80	100
5	Bogen	80	100
	87° (1 Stück)		
	45° (2 Stück)		
6	Belüftungsblende (1 Stück)	80	100
	Bogen (zum Einsatz in gezogenen	80	100
	Schächten)		
	30° (2 Stück)		
	15° (2 Stück)		
	Revisions-T-Stück 87° (1 Stück)	80	-
	Revisionsbogen 87° (1 Stück)	_	100
	Zuluftwindschutz	80	100
	Edelstahl-Verlängerung, 380 mm lang	80	100
	für Schachtabdeckung, Metall/PPs, starr		

Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück bei Durchführung durch den Schacht: 20 m

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:

- Verbindungsrohr D 0,5 m lang.
- 1 Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 Bogen 45° und 1 Stützbogen 87°

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- Verbindungsrohr 0,5 m lang: 0,5 m
- Verbindungsrohr 1 m lang: 1 m
- Bogen 45°: 0,3 m
- Bogen 87°: 0,5 m
- Revisions-T-Stück: 0,3 m



# 2.3 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für Außenwandführung (Art C<sub>53</sub> gemäß CEN/TR 1749)

Vitoladens und Vitorondens bis 53,7 kW können auch an eine Abgasleitung, ohne Schacht an der Außenwand geführt, angeschlossen werden

Die Verbrennungsluftansaugung erfolgt über das Luftansaugstück. Das senkrechte Außenrohr dient als Schutzrohr und durch die stehende Luftschicht als Wärmedämmung. Der Kondenswasserabfluss aus der Abgasleitung zum Heizkessel muss durch ein entsprechendes Gefälle von mindestens 3° gewährleistet sein.

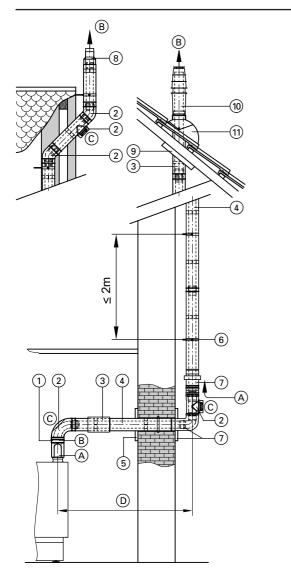
Bis 35.4 kW:

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 80 mm Lichte Weite Zuluftrohr: Ø 125 mm

Ab 42,8 kW:

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 100 mm Lichte Weite Zuluftrohr: Ø 150 mm

Die Außenwandführung ist als konzentrische Abgas-Zuluftführung (AZ) mit dem Brennwertkessel als bautechnische Einheit geprüft. Ein Funktionsnachweis gemäß EN 13384 ist **nicht** erforderlich.



Darstellung mit Vitoladens 300-C

- Abgas
- B Zuluft
- © Verbindungsstück
- Max. Länge AW-Abgasleitung

_	n-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
		Systemg Ø mm	röße
)	Kesselanschluss-Stück	80/125	100/150
	für raumluftunabhängigen Betrieb und ko-		
-	axiale Abgas-Zuluft-Führung		
	(im Lieferumfang des Heizkessels)		
٦	AZ-Rohr	80/125	100/150
	Mit Messöffnungen (160 mm lang)		
	AZ-Revisionsbogen 87° (1 Stück)	80/125	_
Į	AZ-Revisions-T-Stück 87° (1 Stück)	_	100/150
	oder		
Į	AZ-Revisionsstück, gerade (1 Stück)	80/125	100/150
	und		
	AZ-Bogen 87° (1 Stück)	80/125	100/150
Į	AZ-Bogen 45° (2 Stück)	80/125	-
Į	AZ-Bogen 30° (2 Stück)	80/125	-
Į	oder		
	AW-Revisionsstück gerade (1 Stück)	_	100/150
	und		400/450
Į	AW-Bogen 87° (1 Stück)	_	100/150
ļ	AW-Bogen 45° (2 Stück)	_	100/150
_	AW-Bogen 30° (2 Stück)	-	100/150
4	AZ-Schiebemuffe	80/125	100/150
Į	AZ-Rohr	80/125	100/150
Į	1,95 m lang		
	1 m lang (1 Stück)		
	0,5 m lang (1 Stück)		
	oder		400/450
	AW-Rohr	_	100/150
Į	1,95 m lang		
Į	1 m lang (1 Stück)		
4	0,5 m lang (1 Stück)  Mauerblende	125	150
4	Befestigungsschelle, weiß (1 Stück)	80/125	100/150
+	Außenwandpaket	80/125	
	Bestehend aus:	00/125	100/150
Į	<ul><li>AZ-Bogen</li></ul>		
Į	– Luftansaugstück		
- 1	- Luitarisaugstuck		
	_ Mauerblende		
	- Mauerblende	80/125	100/150
	Außenwand-Endstück	80/125	100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand		
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende	80/125	100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung		100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot	80/125	100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Ver-	80/125	100/150
_	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits)	80/125	100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz	80/125 80/125	100/150 100/150
_	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang	80/125 80/125 80/125	100/150 100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle	80/125 80/125	100/150 100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 — 100/150 —
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Universal Dachpfanne	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 —
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Universal Dachpfanne für Ziegel-, Pfannen, Biberschwanz, Schie-	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 — 100/150 —
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Universal Dachpfanne für Ziegel-, Pfannen, Biberschwanz, Schiefer- und weitere Eindeckungen	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 — 100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Universal Dachpfanne für Ziegel-, Pfannen, Biberschwanz, Schiefer- und weitere Eindeckungen Farbe schwarz oder dachsteinrot	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 — 100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Universal Dachpfanne für Ziegel-, Pfannen, Biberschwanz, Schiefer- und weitere Eindeckungen Farbe schwarz oder dachsteinrot Rohrdurchführung für Klöber-Dach-	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 — 100/150 —
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Universal Dachpfanne für Ziegel-, Pfannen, Biberschwanz, Schiefer- und weitere Eindeckungen Farbe schwarz oder dachsteinrot Rohrdurchführung für Klöber-Dachpfannen	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 — 100/150 —
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Universal Dachpfanne für Ziegel-, Pfannen, Biberschwanz, Schiefer- und weitere Eindeckungen Farbe schwarz oder dachsteinrot Rohrdurchführung für Klöber-Dachpfannen Farbe schwarz oder dachsteinrot (die ent-	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 — 100/150
	Außenwand-Endstück bei geringem Dachüberstand Universal-Abdeckblende AZ-Dachdurchführung Farbe schwarz oder dachsteinrot Überdachverlängerung mit Schelle (Verspannung bauseits) Farbe schwarz 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Farbe dachsteinrot 0,5 m lang 1 m lang mit Abspannschelle Universal Dachpfanne für Ziegel-, Pfannen, Biberschwanz, Schiefer- und weitere Eindeckungen Farbe schwarz oder dachsteinrot Rohrdurchführung für Klöber-Dachpfannen	80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125 80/125	100/150 100/150 100/150 — 100/150

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung

Nenn-Wärmeleistung	kW	19,3	20,2	23,5	24,6	28,9	35,4	42,8	53,7
bei Systemtemperatur 50/30 °C									
max. Länge bei Systemgröße Ø 80 mm	m	10	10	12	12	15	22	_	_
max. Länge bei Systemgröße Ø 100 mm	m	_	_	_	_	_	_	22	22

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind 2 AZ-Bögen 87° berück-

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

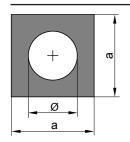
- AZ-Bögen 45°: 0,5 m
- AZ-Bögen 87°: 1 m
- AZ-Revisions-T-Stück: 1,5 m

### 2.4 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für Durchführung durch einen Leichtbau-Schacht

Ist bei Einbau des Brennwertkessels in einem Aufenthaltsraum mit einem oder mehreren Vollgeschossen darüber kein Schacht vorhanden, kann auch ein platzsparender Schacht für verminderte Temperaturanforderungen nachträglich eingebaut werden.

Der verwendete Schacht muss die Anforderung an Hausschornsteine nach DIN V 18160-1 erfüllen oder allgemein bauaufsichtlich zugelassen sein

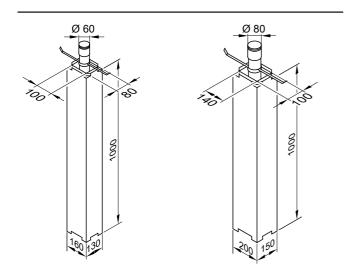
#### Schachtformstücke "UNIFIX" der Firma Skoberne (aus Gasbeton)





Ø mm a		b	Feuerwider-
	mm	mm	standsdauer
165	240	500	90 min
210	300	500	90 min
240	360	249	90 min
280	400	249	90 min

#### Schachtelemente "SKOBIFIXnano" und "SKOBIFIXXs 30" der Firma Skoberne (aus Schaumkeramik)



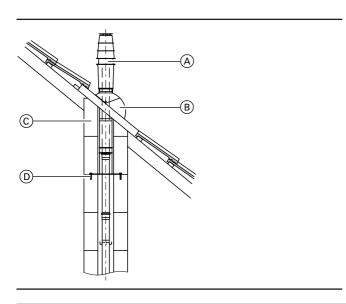
Feuerwiderstandsdauer 30 min.

Ein bauaufsichtlich zugelassenes Schachtsystem aus Leichtbeton oder Schaumkeramik kann bei der Firma Skoberne bezogen werden

Adresse der Firma Skoberne: Skoberne Schornsteinsysteme GmbH Ostendstraße 1 D-64319 Pfungstadt

### Verankerung Dachdurchführung bei Schachtformstücken

(bei Schachtführung bis unter Dachhaut)

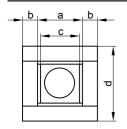


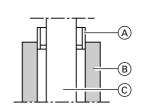
Von Firma Skoberne zu beziehen:

- A Dachdurchführung
- B Universal-Dachpfanne
- © Letztes Schachtformstück
- D Verankerung der Dachdurchführung

Das letzte Schachtformstück  $\stackrel{\frown}{\mathbb{C}}$  ist bei der Montage an die Dachneigung anzupassen.

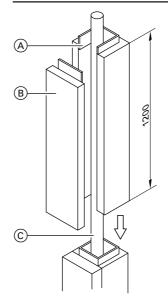
#### Schachtformstücke der Firma Promat





- A PROMATECT®-Muffe
- B PROMATECT®-Formstück
- © Abgasleitung

System- größe Ø mm	a mm	b mm	c d mm		Feuerwiderstands- dauer
80	140	25	128	190	30 min
	140	40	128	220	90 min
100	180	25	168	230	30 min
	180	40	168	260	90 min

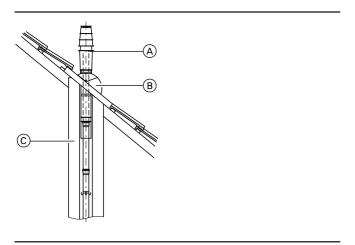


- A PROMATECT®-Muffe
- B PROMATECT®-Formstück
- © Abgasleitung

Ein bauaufsichtlich zugelassenes Schachtsystem aus Kalziumsilikat-Brandschutzplatten kann z. B. bei der Firma Promat bezogen werden.

Adresse der Firma Promat: Promat GmbH Postfach 109 564 D-40835 Ratingen

#### Dachdurchführung beim Schacht mit Promat-Formteilen



Das letzte Formstück ist bei der Montage an die Dachneigung anzunassen

- A Senkrechte Koaxial-Dachdurchführung (AZ-System)
- (B) Universal-Dachpfanne
- © Leichtbauschacht mit Mineralfaser-Formteilen PROMATECT®

## 2.5 Abgasleitung aus Kunststoff (PPs) für Durchführung durch einen Schacht - raumluftabhängige Betriebsweise (Art B gemäß CEN/TR 1749)

Für **raumluftabhängigen** Betrieb ist eine Abgasleitung als Verbindungsstück zwischen Brennwertkessel und Schacht sowie zur Schachtdurchführung erforderlich.

Aufstellung nur in Räumen mit einer Zuluftöffnung mit freiem Querschnitt von min. 150 cm $^2$  bzw. 2 × 75 cm $^2$  möglich.

Bis 35,4 kW: Lichte Weite Abgasrohr: Ø 80 mm Ab 42,8 kW: Lichte Weite Abgasrohr: Ø 100 mm

Das Abgassystem wird an das Kesselanschluss-Stück angeschlossen

Die Verbrennungsluft wird dem Kesselaufstellraum entnommen. Für Durchführung durch längsbelüftete Schächte oder Kanäle, die den Anforderungen an Hausschornsteine nach DIN 18160-1 oder einer Feuerwiderstandsdauer von 90 Minuten (L90) oder einer Feuerwiderstandsdauer von 30 Minuten (L30) bei Gebäuden der Gebäudeklassen 1 und 2 entsprechen.

Vor der Montage muss der zuständige Bezirksschornsteinfegermeister prüfen, ob der zu verwendende Schacht geeignet und für diese Verwendung zulässig ist.

Schächte, an denen vorher Öl- oder Festbrennstoffkessel angeschlossen waren, müssen durch den Schornsteinfeger gründlich gereinigt werden. Es dürfen keine Stäube aus Schwefel- und Rußrückständen auf der Innenoberfläche des Schornsteins verbleiben.

Eventuell vorhandene weitere Anschlussöffnungen sind baustoffgerecht und dicht zu verschließen.

Dies gilt nicht für erforderliche Reinigungs- und Prüföffnungen, die mit Schornsteinreinigungsverschlüssen versehen sind, für die ein Prüfzeichen erteilt ist.

Vor der Montage prüfen, ob der Schacht von oben bis unten gerade verläuft oder einen Verzug hat (ausspiegeln).

Im Falle eines Verzugs empfehlen wir den Einbau der flexiblen Abgasleitung (siehe Seite 38).

Vor Inbetriebnahme der Abgasanlage muss der zuständige Bezirksschornsteinfegermeister die Dichtheit prüfen.

Dies kann bei raumluftabhängiger Betriebsweise **nur** durch eine Druckprüfung erfolgen.

Im Aufstellraum muss mindestens eine Revisionsöffnung zur Besichtigung und Reinigung und zur Druckprüfung in die Abgasanlage eingebaut sein.

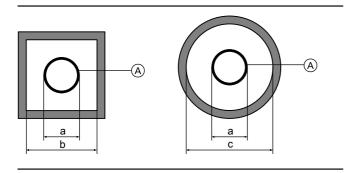
Ist die Abgasleitung nicht vom Dach aus zugängig, muss eine weitere Revisionsöffnung hinter der Reinigungstür des Schornsteins im Dachgeschoss eingebaut werden.

Der Kondenswasserabfluss aus der Abgasleitung zum Heizkessel muss durch ein entsprechendes Gefälle von mindestens 3° gewährleistet sein.

Die Abgasanlage muss über Dach geführt werden (Dachüberstand parallel zur Dachneigung gemäß Landes-FeuVo beachten).

Es können auch andere, vom DIBt baurechtlich zugelassene Abgasleitungen eingesetzt werden, wenn z. B. durch größere Rohrlängen der Abgasleitung ein größerer Rohrdurchmesser erforderlich ist. Der Funktionsnachweis nach EN 13384 ist dann vom jeweiligen Hersteller der Abgasleitung zu führen.

#### Schachtinnenmaße



#### Mindest-Schachtinnenmaße gemäß DIN V 18160

Systemgröße (A)	Außendurchmesser	Mindest-Schachtinnenmaß		
	Muffe a	b	С	
		quadratisch oder recht-	rund	
	Ø mm	eckig (kurze Seite)	Ø mm	
		mm		
80	94	135	155	
80 (flexibel, Schachtabdeckung PPs)	102	142	162	
80 (flexibel, Schachtabdeckung Metall)	116	165	176	
100	128	170	190	
100 (flexibel, Schachtabdeckung PPs)	127	167	187	
100 (flexibel, Schachtabdeckung Metall)	142	182	202	

Max. Anzahl der Bögen:

■ 87°: 3 Stück oder

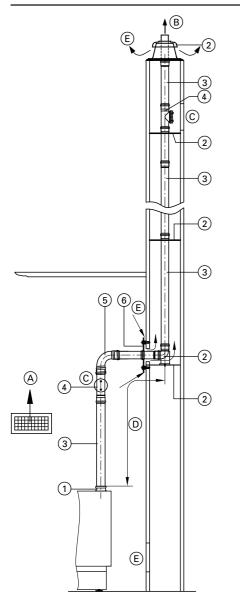
■ 45°: 3 Stück oder

■ 30°: 4 Stück oder

■ 15°: 4 Stück

Die Breite des Ringspalts bei der Schachteinführung muss mindestens 3 cm betragen.

#### Abgasleitung, Systemgröße 80 und 100 (Bauteile) (Art B<sub>23</sub> gemäß CEN/TR 1749)



Darstellung mit Vitoladens 300-C

- A Zuluftöffnung, min. 150 cm² bzw. 2 × 75 cm²
- B Abgas
- © Revisionsöffnung
- (D) Verbindungsstück = 1/4 der senkrechten Länge bzw. max. 3 m
- Hinterlüftung

Ner	nn-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
	Systemgröße Ø mm		
1	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum- fang des Heizkessels)	80	100
2	Basispaket Schacht (PPs, starr) Bestehend aus: - Stützbogen - Auflageschiene - Schachtabdeckung (PPs) - Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand 5 m) oder	80	100

Nen	n-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
		Systemgi Ø mm	röße
	Basispaket Schacht (Metall/PPs, starr) für doppelzügige Schornsteine, ein Zug für Festbrennstoffkessel bestehend aus: - Stützbogen - Auflageschiene - Schachtabdeckung (Metall) - Endrohr (Edelstahl) - Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand 5 m)	80	100
	<b>Abstandhalter</b> (3 Stück, max. Abstand 5 m)	80	100
3	Rohr 1,95 m lang (2 Stück = 3,9 m) 1,95 m lang (1 Stück) 1 m lang (1 Stück) 0,5 m lang (1 Stück)	80	100
4	Revisionsstück, gerade (1 Stück)	80	100
5	Bogen 87° (1 Stück) 45° (2 Stück)	80	100
6	Belüftungsblende (1 Stück)	80	100
	Bogen (zum Einsatz in gezogenen Schächten) 30° (2 Stück) 15° (2 Stück)	80	100
	Revisions-T-Stück 87° (1 Stück)	80	_
	Revisionsbogen 87° (1 Stück)	_	100
	AZ-Raumluftverbund-Wandblende Ø 80/125 mm Bei Aufstellung des Heizkessels mit AZ- Rohr bis zur Schachteinführung in einem Aufstellraum mit Verbrennungsluftzufuhr über Raumluft-Verbund	80	_
	<b>Edelstahl-Verlängerung,</b> 380 mm lang für Schachtabdeckung, Metall/PPs, starr	80	100

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung: 20 m

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:

- Verbindungsrohr (D) 0,5 m lang.
- 1 Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 Bogen 45° und 1 Stützbogen 87°

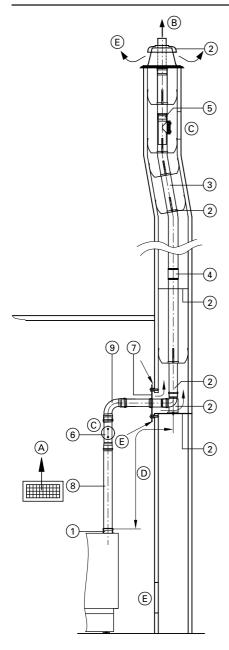
Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- Verbindungsrohr 0,5 m lang: 0,5 m
- Verbindungsrohr 1 m lang: 1 m
- Bogen 45°: 0,3 m
- Bogen 87°: 0,5 m
- Revisions-T-Stück: 0,3 m

#### Hinweis Vitorondens 200-T mit 107,3 kW

Bei Verwendung des Schallschutz-Sets reduziert sich die max. Länge der Abgasleitung um 2 m.

#### Abgasleitung, flexibel, Systemgröße 80 und 100 (Bauteile) (Art B<sub>23</sub> gemäß CEN/TR 1749)



Darstellung mit Vitoladens 300-C

- A Zuluftöffnung, min. 150 cm² bzw. 2 × 75 cm²
- B Abgas
- © Revisionsöffnung
- D Verbindungsstück = ¼ der senkrechten Länge bzw. max. 3 m
- E Hinterlüftung

#### Hinweis

Die flexible Abgasleitung darf mit max. 45 ° Abweichung zur Senkrechten verlegt werden.

Ner	n-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
		Systemg Ø mm	röße
1	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum- fang des Heizkessels)	80	100
2	Basispaket Schacht (PPs, flexibel) Bestehend aus: - Stützbogen - Auflageschiene - Schachtabdeckung (PPs) - Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand 2 m)	80	100
	oder Basispaket Schacht (Metall/PPs, flexibel) Für doppelzügige Schornsteine, ein Zug für Festbrennstoffkessel. Bestehend aus: Stützbogen Auflageschiene Schachtabdeckung (Metall) Endrohr (Edelstahl) Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand 2 m)	80	100
	Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand 2 m)	80	100
3	<b>Abgasrohr, flexibel,</b> auf Rolle 12,5 oder 25 m	80	100
4	Verbindungsstück zur Verbindung der Restlängen des flexiblen Abgasrohrs	80	100
	Einziehhilfe mit 25 m Seil	80	100
5	Revisionsstück, gerade (1 Stück) zum Einbau in das flexible Abgasrohr	80	100
6	Revisionsstück, gerade (1 Stück)	80	100
7)	Belüftungsblende (1 Stück)	80	100
8	Rohr 1 m lang (1 Stück) 0,5 m lang (1 Stück)	80	100
9	Bogen 87° (1 Stück) 45° (2 Stück) oder	80	100
	Revisionsbogen 87° (1 Stück) Revisions-T-Stück 87° (1 Stück)	— 80	100
	Edelstahl-Verlängerung, 380 mm lang für Schachtabdeckung, Metall/PPs, flexi- bel	80	100

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung: 18 m

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:

- Verbindungsrohr D 0,5 m lang.
- 1 Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 Bogen 45° und 1 Stützbogen 87°

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- Verbindungsrohr 0,5 m lang: 0,5 m
- Verbindungsrohr 1 m lang: 1 m
- Bogen 45°: 0,3 m
- Bogen 87°: 0,5 m
- Revisions-T-Stück: 0,3 m

#### Hinweis Vitorondens 200-T mit 107,3 kW

Bei Verwendung des Schallschutz-Sets reduziert sich die max. Länge der Abgasleitung um 2 m.

## 2.6 Abgasleitung aus Kunststoff (PPs) für Außenwandführung (Art B<sub>23</sub> gemäß CEN/TR 1749)

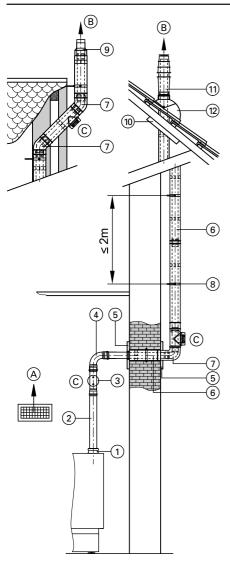
Der Brennwertkessel kann auch an eine Abgasleitung, ohne Schacht an der Außenwand geführt, angeschlossen werden.

Bis 35,4 kW:

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 80 mm Lichte Weite Außenrohr: Ø 125 mm

Ab 42,8 kW:

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 100 mm Lichte Weite Außenrohr: Ø 150 mm



Darstellung mit Vitoladens 300-C

- A Zuluft
- B Abgas
- © Revisionsöffnung

Nen	n-Wärmeleistung (kW)	bis 35,4	ab 42,8
		Systemgi Ø mm	röße
)	Kesselanschluss-Stück	80	100
	(im Lieferumfang des Heizkessels)		
)	Rohr	80	100
	1,95 m lang (2 Stück à 1,95 m = 3,9 m)		
	1,95 m lang (1 Stück)		
	1 m lang (1 Stück)		
)	0,5 m lang (1 Stück)	00	100
<u>,                                     </u>	Revisionsstück, gerade (1 Stück)	80	100
)	Bogen 87° (1 Stück)	80	100
	45° (2 Stück)		
5	Mauerblende (1 Stück)	80/125	100/150
<u>)                                    </u>	AZ-Rohr	80/125	100/130
)	1,95 m lang (1 Stück)	00/123	_
	1 m lang (1 Stück)		
	0,5 m lang (1 Stück)		
	oder		
	AW-Rohr	_	100/150
	1,95 m lang (1 Stück)		
	1 m lang (1 Stück)		
	0,5 m lang (1 Stück)		
)	AZ-Bogen		
	87° (1 Stück)	80/125	-
	45° (2 Stück)	80/125	—
	30° (2 Stück)	80/125	-
	oder		
	AW-Bogen		400/450
	87° (1 Stück)	_	100/150
	45° (2 Stück) 30° (2 Stück)	_	100/150
)	Befestigungsschelle, weiß (1 Stück)	80/125	100/150
,	(AZ- und AW-Rohr)	00/120	100/130
)	Außenwand-Endstück	80/125	100/150
/	bei geringem Dachüberstand	30/123	100/130
<u>)</u>	Universal-Abdeckblende	80/125	100/150
	AZ-Dachdurchführung Außenwand, mit	80/125	100/150
′	Befestigungsschelle	00,120	100/100
	Farbe schwarz oder dachsteinrot		
	Überdachverlängerung mit Schelle (Ver-		
	spannung bauseits)		
	Farbe schwarz		
	0,5 m lang	80/125	100/150
	1 m lang mit Abspannschelle	80/125	
	Farbe dachsteinrot		
	0,5 m lang	80/125	100/150
	1 m lang mit Abspannschelle	80/125	
2)	Universal Dachpfanne		
	Für Ziegel-, Pfannen-, Biberschwanz,	80/125	100/150
	Schiefer- und weitere Eindeckungen		
	Farbe schwarz oder dachsteinrot		
	oder	00/405	
	Rohrdurchführung für Klöber-Dach-	80/125	—
	pfannen		
	Farbe schwarz oder dachsteinrot		
	(die entsprechende Klöber-Dachpfanne ist bei passend zur Dacheindeckung ausge-		
	wählter Dachdurchführung bauseits zu		
	stellen)		
	otchor)	L	L

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung

Nenn-Wärmeleistung	kW	19,3	20,2	23,5	24,6	28,9	35,4	42,8	53,7	67,6	85,8	107,3
bei Systemtemperatur 50/30 °C												
max. Länge bei Systemgröße	m	15	15	18	18	18	22	_	_	_		_
Ø 80 mm												
max. Länge bei Systemgröße	m	_	_	_	_	_	_	22	22	22	22	22
Ø 100 mm												

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:

- Verbindungsrohr D 0,5 m lang.
- 2 Bogen 87° oder
- 3 Bogen 45°

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- Verbindungsrohr 0,5 m lang: 0,5 m
- Verbindungsrohr 1 m lang: 1 m

- Bogen 45°: 0,3 m
- Bogen 87°: 0,5 m
- Revisions-T-Stück: 0,3 m

#### Hinweis Vitorondens 200-T mit 107,3 kW

Bei Verwendung des Schallschutz-Sets reduziert sich die max. Länge der Abgasleitung um 2 m.

### Planungs- und Auslegungshinweise für Vitoladens 300-W und 333-F

# 3.1 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für Durchführung durch einen Schacht - raumluftunabhängige Betriebsweise (Art $C_{93x}$ gemäß CEN/TR 1749)

Für **raumluftunabhängigen** Betrieb ist ein koaxiales Abgasrohr (Innenrohr für Abgas, Außenrohr für Verbrennungsluft) als Verbindungsstück zwischen Heizkessel und Schacht erforderlich.

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 60 oder 80 mm

Lichte Weite Zuluftrohr: Ø 100 oder 125 mm

Das Verbindungsstück wird an das Kesselanschluss-Stück angeschlossen und muss eine Revisionsöffnung enthalten.

Für Durchführung durch längsbelüftete Schächte oder Kanäle, die den Anforderungen an Hausschornsteine nach DIN V 18160-1 oder einer Feuerwiderstandsdauer von 90 Minuten (L90) oder einer Feuerwiderstandsdauer von 30 Minuten (L30) bei Gebäuden der Gebäudeklassen 1 und 2 (max. 2 Geschosse) entsprechen.

Vor der Montage muss der zuständige Bezirksschornsteinfegermeister prüfen, ob der zu verwendende Schacht geeignet und für diese Verwendung zulässig ist.

Schächte, an denen vorher Öl- oder Festbrennstoffkessel angeschlossen waren, müssen durch den Schornsteinfeger gründlich gereinigt werden. Es dürfen keine lösbaren Ablagerungen (insbesondere Schwefel- und Rußrückstände) auf der Innenoberfläche des Schornsteins verbleiben. Ist dies nicht möglich, kann eine getrennte Zuluftführung (siehe Seite 32) eingesetzt werden.

Eventuell vorhandene weitere Anschlussöffnungen sind baustoffgerecht und dicht zu verschließen.

Dies gilt nicht für erforderliche Reinigungs- und Prüföffnungen, die mit Schornsteinreinigungsverschlüssen versehen sind, für die ein Prüfzeichen zugeteilt ist.

Vor der Montage prüfen, ob der Schacht von oben bis unten gerade verläuft oder einen Verzug hat (ausspiegeln).

Im Falle eines Verzugs empfehlen wir den Einbau der flexiblen Abgasleitung (siehe Seite 29).

Im Aufstellraum muss mindestens eine Revisionsöffnung zur Besichtigung und Reinigung und zur Druckprüfung (falls erforderlich) in die Abgasanlage eingebaut sein. Ist die Abgasleitung nicht vom Dach aus zugängig, muss eine weitere Revisionsöffnung hinter der Reinigungstür des Schornsteins im Dachgeschoss eingebaut werden.

Zur Besichtigung der Hinterlüftung ist am Schachtsockel eine Revisionsöffnung vorzusehen. Der Kondenswasserabfluss aus der Abgasleitung zum Heizkessel muss durch ein entsprechendes Gefälle von mindestens 3° gewährleistet sein.

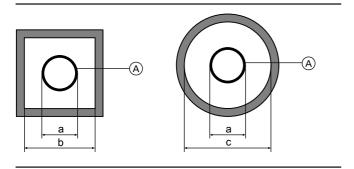
Die Abgasanlage muss über Dach geführt werden (Dachüberstand gemäß Landes-FeuVo).

Es können auch andere, vom DIBt baurechtlich zugelassene Kunststoff-Abgasleitungen eingesetzt werden, wenn z. B. durch größere Rohrlängen der Abgasleitung ein größerer Rohrdurchmesser erforderlich ist. Der Funktionsnachweis gemäß EN 13384 ist dann vom jeweiligen Hersteller der Abgasleitung zu führen.

Sofern die nicht im Zubehör angebotenen (mit dem Vitoladens als bautechnische Einheit zugelassenen) Abgasleitungen eingesetzt werden, muss vor Inbetriebnahme der Abgasanlage der zuständige Bezirksschornsteinfegermeister die Dichtheit prüfen.

Dies kann gemäß Zulassungsbescheid der Abgasanlage durch eine  $\mathrm{CO}_{2^-}$  oder  $\mathrm{O}_{2^-}$ Messung im Ringspalt erfolgen. Zeigt sich bei dieser Messung ein  $\mathrm{CO}_{2^-}$ Gehalt über 0,2 % bzw. ein  $\mathrm{O}_{2^-}$ Gehalt unter 20,6 % ist die Abgasanlage zu prüfen.

#### Schachtinnenmaße



#### Mindest-Schachtinnenmaße gemäß DIN V 18160

Gemäß Zulassungsbescheid können auch geringere Abstände gewählt werden, wenn der Funktionsnachweis nach EN 13384 dies ermöglicht (gilt nicht für flexible Abgasleitung).

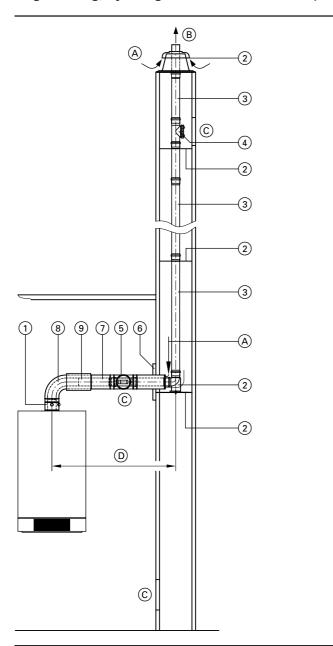
Systemgröße A	Außendurchmesser	Mindest-Schachtinnenmaß		
	Muffe a	b	С	
		quadratisch oder recht-	rund	
	Ømm	eckig (kurze Seite)	Ø mm	
		mm		
60	73	113	133	
60 (flexibel, Schachtabdeckung PPs)	72	112	132	
60 (flexibel, Schachtabdeckung Metall)	87	140	147	
80	94	135	155	
80 (flexibel, Schachtabdeckung PPs)	102	142	162	
80 (flexibel, Schachtabdeckung Metall)	116	165	176	

#### Reduzierte Schachtinnenmaße

Systemgröße (A)	Außendurchmesser	Reduziertes Schachtinnenmaß			
	Muffe				
	a	b	С		
		quadratisch oder recht-	rund		
		eckig (kurze Seite)			
	Ø mm	mm	Ø mm		
60	73	112	112		
80	94	120	135		

Minimale Schachtabmessungen, bei denen eine Abgasleitung im Schacht (Überdruckbetrieb) ohne separate Berechnung betrieben werden kann.

## Abgasleitung, Systemgröße 60/100 und 80/125 (Bauteile) (Art C<sub>93x</sub> gemäß CEN/TR 1749)



- A Zuluft
- B Abgas
- © Revisionsöffnung
- D Verbindungsstück

		Systemgröße Ø mm	
_	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum-	60/100	80/125
1	fang des Heizkessels)		
	und		
	AZ-Adapter	60	
	Ø 80/125 mm auf Ø 60/100 mm		
	Basispaket Schacht (PPs, starr)	60	80
2	Bestehend aus:		
	– Stützbogen		
	- Auflageschiene		
	- Schachtabdeckung (PPs)		
	Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand		
	5 m)		
	oder	60	00
	Basispaket Schacht (Metall/PPs, starr)	60	80
	Für doppelzügige Schornsteine, ein Zug für Festbrennstoffkessel.		
	Bestehend aus:		
	- Stützbogen		
	- Auflageschiene		
	Schachtabdeckung (Metall)		
	- Endrohr (Edelstahl)		
	- Abstandhalter (5 Stück)		
	Abstandhalter (3 Stück, max. Abstand	60	80
	5 m)		**
	Abgasrohr	60	80
3	1,95 m lang (2 Stück = 3,9 m)		
	1,95 m lang (1 Stück)		
	1 m lang (1 Stück)		
	0,5 m lang (1 Stück)		
	Abgasbogen (zum Einsatz in gezogenen	60	80
	Schächten)		
	30° (2 Stück)		
	15° (2 Stück)		
$\odot$	Revisionsstück, gerade (1 Stück)	60	80
4	AZ Davisia mastikala marada (4 Ctikala)	00	00
5	AZ-Revisionsstück, gerade (1 Stück)	60	80
<u> </u>	Mauerblende	60	80
6	Ø 125 mm		00
<u> </u>	AZ-Rohr	60	80
7	1 m lang		
_	0,5 m lang		
	AZ-Bogen	60	80
8	87° (1 Stück)		
_	45° (2 Stück)		
	oder		
	AZ-Revisionsbogen	60	80
	87° (1 Stück)		
	AZ-Schiebemuffe	60	80
9			
	Befestigungsschelle, weiß (1 Stück)	60	80
	Edelstahl-Verlängerung,	60	80
	(Metall/PPS, starr)		
	380 mm lang für Schachtabdeckung, Me-		
	tall/PPs, starr	I	

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück

Nenn-Wärmeleistung	kW	19,3	23,5
bei Systemtemperatur 50/30 °C			
max. Länge bei Systemgröße 60/100	m	16	9
max. Länge bei Systemgröße 80/125	m	7	11

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:  $\_$ 

- AZ-Verbindungsrohr D 0,5 m lang.
- 1 AZ-Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 AZ-Bögen 45° und 1 Stützbogen 87°

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

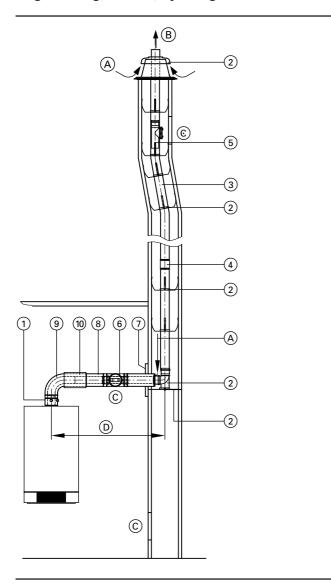
- AZ-Verbindungsrohr 0,5 m lang: 1 m
- AZ-Verbindungsrohr 1 m lang: 2 m

- AZ-Bögen 45°: 0,5 m
- AZ-Bögen 87°: 1 m
- AZ-Revisions-T-Stück: 1,5 m

#### Vitoladens in Verbindung mit Wärmeerzeugern für feste Brennstoffe

Siehe Seite 12.

## Abgasleitung, flexibel, Systemgröße 60/100 und 80/125 (Bauteile) (Art C<sub>93x</sub> gemäß CEN/TR 1749)



- A Zuluft
  B Abgas
- Abgas
- © Revisionsöffnung
  © Verbindungsstück

		Systemo Ø mm	größe
	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum-	60/100	80/125
1	fang des Heizkessels)		
	und		
	AZ-Adapter	60	
	Ø 80/125 mm auf Ø 60/100 mm		
	Basispaket Schacht (PPs, flexibel)	60	80
2	Bestehend aus:		
	- Stützbogen		
	- Auflageschiene		
	- Schachtabdeckung (PPs)		
	- Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand		
	2 m)		
	oder		
	Basispaket Schacht (Metall/PPs, flexi-	60	80
	bel)		
	Für doppelzügige Schornsteine, ein Zug		
	für Festbrennstoffkessel.		
	Bestehend aus:		
	- Stützbogen		
	- Auflageschiene		
	Schachtabdeckung (Metall)		
	- Endrohr (Edelstahl)		
	<ul> <li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li> </ul>		
	2 m)		
	Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand	60	80
	2 m)		
	Abgasrohr, flexibel, auf Rolle	60	80
3	12,5 oder 25 m		
	Verbindungsstück	60	80
4	zur Verbindung der Restlängen des flexib-		
$\overline{}$	len Abgasrohrs		
	Einziehhilfe	60	80
	mit 25 m Seil		
	Revisionsstück, gerade (1 Stück)	60	80
5	zum Einbau in das flexible Abgasrohr		
<u> </u>	AZ-Revisionsstück, gerade (1 Stück)	60	80
6	AE Revisionissiank, gerade (1 Stack)		
<u> </u>	Mauerblende	60	80
7	Ø 125 mm	"	
<u>.                                    </u>	AZ-Rohr	60	80
8	1 m lang	"	
	0.5 m lang		
	AZ-Bogen	60	80
9	87° (1 Stück)	30	
٥	45° (2 Stück)		
	oder		
	AZ-Revisionsbogen	60	80
	87° (1 Stück)	00	00
10)		60	90
10	AZ-Schiebemuffe	60	80
	Befestigungsschelle, weiß (1 Stück)	60	80
	Edelstahl-Verlängerung,	60	80
	(Metall/PPS, flexibel)		
	380 mm lang für Schachtabdeckung, Me-		
	tall/PPs, flexibel		1

Die flexible Abgasleitung darf mit max. 45 ° Abweichung zur Senkrechten verlegt werden.

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück

Nenn-Wärmeleistung	kW	19,3	23,5
bei Systemtemperatur 50/30 °C			
max. Länge bei Systemgröße	m	16	9
60/100			
max. Länge bei Systemgröße	m	7	11
80/125			

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:

- AZ-Verbindungsrohr D 0,5 m lang.
- 1 AZ-Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 AZ-Bögen 45° und 1 Stützbogen 87°

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- AZ-Verbindungsrohr 0,5 m lang: 1 m
- AZ-Verbindungsrohr 1 m lang: 2 m
- AZ-Bögen 45°: 0,5 m
- AZ-Bögen 87°: 1 m
- AZ-Revisions-T-Stück: 1,5 m

# 3.2 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für Außenwandführung (Art $C_{53x}$ gemäß CEN/TR 1749)

Der Vitoladens kann auch an eine Abgasleitung, ohne Schacht an der Außenwand geführt, angeschlossen werden.

Die Verbrennungsluftansaugung erfolgt über das Luftansaugstück. Das senkrechte Außenrohr dient als Schutzrohr und durch die stehende Luftschicht als Wärmedämmung. Der Kondenswasserabfluss aus der Abgasleitung zum Heizkessel muss durch ein entsprechendes Gefälle von mindestens 3° gewährleistet sein.

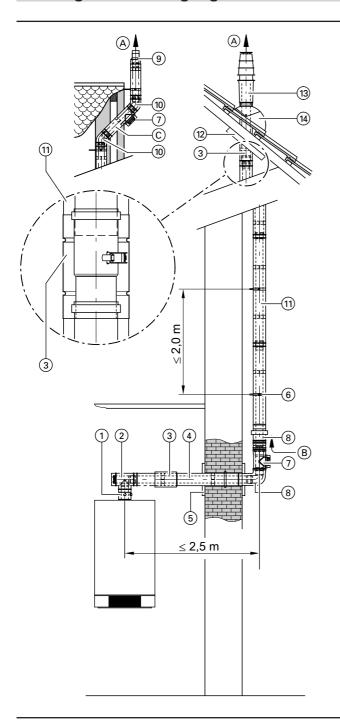
Lichte Weite Abgasrohr: Ø 60 oder 80 mm

Lichte Weite Außenrohr: Ø 100 oder 125 mm

Je nach Dachüberstand sind verschiedene Verlegungsmöglichkeiten gegeben.

Die Außenwandführung ist als konzentrische Abgas-Zuluftführung (AZ) mit dem Brennwertkessel Vitoladens als bautechnische Einheit geprüft.

Ein Funktionsnachweis gemäß EN 13384 ist nicht erforderlich.



		Systeme Ø mm	größe
	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum-	60/100	80/125
)	fang des Heizkessels)		
	und		
	AZ-Adapter	60	
	Ø 80/125 mm auf Ø 60/100 mm		
_	AZ-Revisionsbogen 87° (1 Stück)	60	80
2)	oder		
	AZ-Revisionsstück, gerade (1 Stück)	60	80
	und	00	
	AZ-Bogen 87° (1 Stück)	60 60	80 80
	AZ-Bogen 45° (2 Stück) AZ-Bogen 30° (2 Stück)		
	AZ-Schiebemuffe	60	80
3)	AZ-Schiebemune	60	00
<u>"</u>	AZ-Rohr	60	80
4)	1,95 m lang		
)	1 m lang (1 Stück)		
	0,5 m lang (1 Stück)		
	Mauerblende (Ø 125 mm)	60	80
5)	,		
	Befestigungsschelle, weiß (1 Stück)	60	80
<u>6)</u>			
	Außenwandpaket	60	80
7)	Bestehend aus:		
	– AZ-Bogen		
	– Luftansaugstück		
	- Mauerblende	00	00
2	Außenwand-Endstück (bei geringem	60	80
8)	Dachüberstand) Universal-Abdeckblende	60	80
9)	Offiver Sar-Addeckbleffde	00	00
<u>9</u> 0	AZ-Dachdurchführung	60	80
י	(bei großem Dachüberstand)	"	
	Farbe schwarz oder dachsteinrot		
1)	Universal Dachpfanne		1
	Farbe schwarz oder dachsteinrot		
	oder		
	Rohrdurchführung für Klöber-Dach-		
	pfannen		
	Für Ziegel-, Pfannen-, Biberschwanz,		
	Schiefer- und weitere Eindeckungen		
	Farbe schwarz oder dachsteinrot		
	(die entsprechende Klöber-Dachpfanne ist		
	bei passend zur Dacheindeckung ausge-		
	wählter Dachdurchführung bauseits zu		
	stellen)	1	

- A Abgas
  B Zuluft
- © Etage in der Außenwandführung siehe Seite 44

Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück

Nenn-Wärmeleistung	kW	19,3	23,5
bei Systemtemperatur 50/30 °C	C		
max. Länge bei Systemgröße 60/100	m	18	9
max. Länge bei Systemgröße 80/125	m	14	19

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind 2 AZ-Bögen 87° berück-

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- AZ-Bögen 45°: 0,5 m
- AZ-Bögen 87°: 1 m
- AZ-Revisions-T-Stück: 1,5 m

## 3.3 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für getrennte Zuluft- und Abgasführung (Art C<sub>83x</sub> gemäß CEN/TR 1749)

Der Vitoladens kann bei folgenden Bedingungen der Abgasanlage mit getrennter Abgas-Zuluftführung raumluftunabhängig betrieben wer-

- Anschluss an einen Schornstein, der durch Ablagerungen nicht für eine Verbrennungsluftzuführung geeignet ist.
- Anschluss an einen feuchteunempfindlichen Schornstein.

Die Verbrennungsluftansaugung erfolgt dabei getrennt von der Abgasführung durch ein separates Zuluftrohr.

## Die Ausführungshinweise gemäß CEN/TR 1749, Punkt 5.6 sind zu

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 60 oder 80 mm Lichte Weite Außenrohr: Ø 100 oder 125 mm

Lichte Weite Zuluftrohr: Ø 125 mm

Max. Rohrlänge:

- Verbindungsstück: 3 m
- Zuluftleitung: 4 m

(D) 4 m (G)(5) (3) (4) (6)(1) (2) (B) (C) (A) (5) (5) 10 mm (E) (F)

- (A) Zuluft
- (B) Abgas
- (C) Revisionsöffnung
- (D) Verbindungsstück
- E Belüftungsöffnung
- F Schacht L90 oder L30
- Abgasleitung

#### Hinweis

Wird die Abgasleitung durch einen bestehenden Schornstein bzw. Schacht (nicht feuchteunempfindlich) geführt, sind die Einzelteile für die Abgasleitung gemäß Seite 27 einzusetzen.

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück

Nenn-Wärmeleistung bei Systemtemperatur 50/30 °C	kW	19,3	23,5
max. Länge bei Systemgröße 60/100	m	18	9
max. Länge bei Systemgröße 80/125	m	23	23

Max. Anzahl der Bögen (Abgasrohr und Zuluftrohr):

- 87°: je 2 Stück oder
- 45°: je 3 Stück

In die Abgasleitung muss eine Revisionsöffnung zur Besichtigung und Reinigung eingebaut sein. Der Kondenswasserabfluss aus der Abgasleitung zum Heizkessel muss durch ein entsprechendes Gefälle von mindestens 3° gewährleistet sein.

Bei der CE-Zulassungsprüfung wurde nachgewiesen, dass beim Vitoladens sowie beim Abgas-Zuluftsystem (AZ) an keiner Stelle der Oberfläche höhere Temperaturen als 85 °C auftreten.

Das Abgassystem für getrennte Zuluft- und Abgasführung ist mit dem Brennwertkessel Vitoladens als bautechnische Einheit geprüft. Ein Funktionsnachweis gemäß EN 13384 für die Zuluftseite und die Verbindungsstücke ist **nicht** erforderlich.

		Systemgröße Ø mm	
	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum-	60/100	80/125
1	fang des Heizkessels)		
	und		
	AZ-Adapter	60	
	Ø 80/125 mm auf Ø 60/100 mm		
	AZ-Rohr	60	80
2	1 m lang		
	0,5 m lang		
	AZ-Bogen	60	80
	87° (1 Stück)		
	45° (2 Stück)		
_	AZ-Schiebemuffe	60	80
3			
	AZ-Revisionsstück, gerade (1 Stück)	60	80
4			
_	AZ-T-Stück C 8 mit Mauerblenden	60	80
<u>(5)</u>			
_	Zuluftrohr Ø 100 mm		
6	1 m lang (ablängbar)		
	0,5 m lang (ablängbar)		
	Zuluftbogen Ø 100 mm		
	87° (1 Stück)		
	45° (2 Stück)		
_	Zuluftwindschutz		
7			
	Befestigungsschelle, weiß (1 Stück) (AZ-	60	80
	Rohr)		

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berück-

- Verbindungsrohr (D) 0,5 m lang.
- 1 Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 Bogen 45° und 1 Stützbogen 87°

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- Verbindungsrohr 0,5 m lang: 0,5 m
- Verbindungsrohr 1 m lang: 1 m
- Bogen 45°: 0,3 m
- Bogen 87°: 0,5 m
- Revisions-T-Stück: 0,3 m

# 3.4 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für senkrechte Schräg- bzw. Flachdachdurchführung (Art C<sub>33x</sub> gemäß CEN/TR 1749)

#### Für senkrechte Dachdurchführung

Die senkrechte Dachdurchführung ist nur in eingeschossigen Gebäuden einzusetzen.

Bei Durchführung durch einen nicht ausgebauten Dachraum muss das AZ-System in einem zusätzlichen metallischen Schutzrohr gegen mechanische Beschädigung geführt werden (CEN/TR 1749, Punkt 5 6 1 2)

Sie kann auch hinter einem Drempel oder einer Abmauerung eines ausgebauten Dachraums geführt werden, wenn die Brandschutzklasse des Drempels der der Decke entspricht (z. B. B30).

Ein Mindestabstand zu brennbaren Teilen sowohl im Aufstellraum als auch bei der Dachdurchführung ist **nicht** erforderlich.

Bei der CE-Zulassungsprüfung wurde nachgewiesen, dass beim Vitoladens sowie beim Abgas-Zuluftsystem (AZ) an keiner Stelle der Oberfläche höhere Temperaturen als 85 °C auftreten.

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 60 oder 80 mm Lichte Weite Zuluftrohr: Ø 100 oder 125 mm

Max. Anzahl der Bögen 45°: 2 Stück

Bei abweichender Anzahl der Bögen ist von der max. gestreckten Rohrlänge 0,3 m für 45°-Bögen abzuziehen oder zuzurechnen. In die Abgasleitung muss im Aufstellraum eine Revisionsöffnung zur Besichtigung und Reinigung eingebaut sein.

Die senkrechte Dachdurchführung ist als konzentrische Abgas-Zuluftführung (AZ) mit dem Brennwertkessel Vitoladens als bautechnische Einheit geprüft.

Ein Funktionsnachweis gemäß EN 13384 ist nicht erforderlich.

#### Senkrechte Flachdachdurchführung

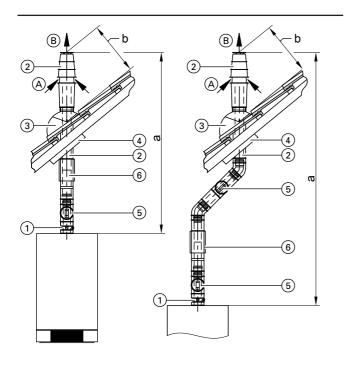
Flachdachkragen entsprechend den Flachdachrichtlinien in die Dachhaut einbinden (siehe Seite 52). Dachdurchführung von oben durchstecken und auf den Flachdachkragen aufsetzen.

Hinweis

Der Durchmesser des Deckendurchbruchs sollte min. 130 mm betragen

Erst nach vollständiger Montage die Durchführung bauseits mit einer Schelle an der Dachkonstruktion befestigen.

Bei Durchführung mehrerer senkrechter Dachdurchführungen nebeneinander sind entsprechende Mindestabstände von 1,5 m voneinander und zu anderen Bauteilen gemäß FeuVo einzuhalten.



- A Zuluft
- B Abgas

		Systemg	röße
	14 1 1 0 0 1 1 C	Ømm	00/405
	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum-	60/100	80/125
1	fang des Heizkessels)		
	und		
	AZ-Adapter	60	
	Ø 80/125 mm auf Ø 60/100 mm		
	AZ-Dachdurchführung mit Befestigungs-		
2	schelle		
	Bis 4 m Gesamtlänge der Abgasleitung		
	<ul> <li>Farbe schwarz</li> </ul>	_	80
	<ul> <li>Farbe dachsteinrot</li> </ul>	_	80
	Ab 4 m Gesamtlänge der Abgasleitung		
	<ul><li>Farbe schwarz</li></ul>	60	80
	<ul> <li>Farbe dachsteinrot</li> </ul>	60	80
	Überdachverlängerung mit Schelle (Ver-		
	spannung bauseits)		
	Farbe schwarz		
	0,5 m lang	60	80
	1 m lang mit Abspannschelle	60	80
	Farbe dachsteinrot	00	00
	0.5 m lang	60	80
	, 9	60	80
	1 m lang mit Abspannschelle	60	00
	Universal Dachpfanne		
3	Farbe schwarz oder dachsteinrot		
	oder		
	Flachdachkragen		
	oder		
	Rohrdurchführung für Klöber-Dach-		
	pfannen		
	Farbe schwarz oder dachsteinrot (die ent-		
	sprechende Klöber-Dachpfanne ist bei		
	passend zur Dacheindeckung ausgewähl-		
	ter Dachdurchführung bauseits zu stellen)		
	Universal Abdeckblende	60	80
4			
	AZ-Revisionsstück, gerade (1 Stück)	60	80
5			
	AZ-Schiebemuffe	60	80
6			
	AZ-Bogen	60	80
	87° (1 Stück)		
	45° (2 Stück)		
	AZ-Rohr	60	80
	1 m lang		30
	0,5 m lang		
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	60	80
	Befestigungsschelle, weiß (1 Stück)	00	OU

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück

Nenn-Wärmeleistung bei Systemtemperatur 50/30 °C	kW	19,3	23,5
max. Länge a bei Systemgröße 60/100	m	15	9
max. Länge a bei Systemgröße 80/125	m	7	11
b (min.)	mm	400	400

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind 2 AZ-Bögen  $87^{\rm o}$  berücksichtigt.

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

■ AZ-Bögen 45°: 0,5 m
 ■ AZ-Bögen 87°: 1 m

■ AZ-Revisions-T-Stück: 1,5 m

#### Hinweis

Sollte die Länge von 400 mm über Dach und senkrecht zur Dachfläche aufgrund von spezifischen Vorschriften nicht ausreichen, sind separate Überdachverlängerungen lieferbar (siehe Tabelle). Die Zulassung ist mit dem Abgassystem gewährleistet.

# 3.5 Abgas-Zuluftsystem (AZ) aus Kunststoff (PPs) für Durchführung durch einen Leichtbau-Schacht

Siehe Seite 18.

## 3.6 Abgasleitung aus Kunststoff (PPs) für Durchführung durch einen Schacht - raumluftabhängige Betriebsweise (Art B gemäß CEN/TR 1749)

Für **raumluftabhängigen** Betrieb ist eine Abgasleitung als Verbindungsstück zwischen Vitoladens und Schacht sowie zur Schachtdurchführung erforderlich.

Aufstellung nur in Räumen mit einer Zuluftöffnung mit freiem Querschnitt von min. 150 cm² bzw. 2 × 75 cm² möglich.

Lichte Weite Abgasrohr: Ø 60, 80 oder 100 mm

Das Abgassystem wird an das Kesselanschluss-Stück angeschlossen.

Die Verbrennungsluft wird über den Ringspalt des Kesselanschluss-Stücks dem Kesselaufstellraum entnommen.

Für Durchführung durch längsbelüftete Schächte oder Kanäle, die den Anforderungen an Hausschornsteine nach DIN 18160-1 oder einer Feuerwiderstandsdauer von 90 Minuten (L90) oder einer Feuerwiderstandsdauer von 30 Minuten (L30) bei Gebäuden der Gebäudeklassen 1 und 2 entsprechen.

Vor der Montage muss der zuständige Bezirksschornsteinfegermeister prüfen, ob der zu verwendende Schacht geeignet und für diese Verwendung zulässig ist.

Schächte, an denen vorher Öl- oder Festbrennstoffkessel angeschlossen waren, müssen durch den Schornsteinfeger gründlich gereinigt werden. Es dürfen keine lösbaren Ablagerungen (insbesondere Schwefel- und Rußrückstände) auf der Innenoberfläche des Schornsteins verbleiben.

Eventuell vorhandene weitere Anschlussöffnungen sind baustoffgerecht und dicht zu verschließen.

Dies gilt nicht für erforderliche Reinigungs- und Prüföffnungen, die mit Schornsteinreinigungsverschlüssen versehen sind, für die ein Prüfzeichen erteilt ist.

Vor der Montage prüfen, ob der Schacht von oben bis unten gerade verläuft oder einen Verzug hat (ausspiegeln).

Im Falle eines Verzugs empfehlen wir den Einbau der flexiblen Abgasleitung (siehe Seite 38).

Vor Inbetriebnahme der Abgasanlage muss der zuständige Bezirksschornsteinfegermeister die Dichtheit prüfen.

Dies kann bei raumluftabhängiger Betriebsweise **nur** durch eine Druckprüfung erfolgen.

Im Aufstellraum muss mindestens eine Revisionsöffnung zur Besichtigung und Reinigung und zur Druckprüfung in die Abgasanlage eingebaut sein.

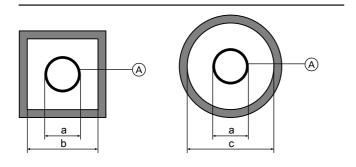
Ist die Abgasleitung nicht vom Dach aus zugängig, muss eine weitere Revisionsöffnung hinter der Reinigungstür des Schornsteins im Dachgeschoss eingebaut werden.

Der Kondenswasserabfluss aus der Abgasleitung zum Heizkessel muss durch ein entsprechendes Gefälle von mindestens 3° gewährleistet sein.

Die Abgasanlage muss über Dach geführt werden (Dachüberstand parallel zur Dachneigung gemäß Landes-FeuVo beachten).

Es können auch andere, vom DIBt baurechtlich zugelassene Abgasleitungen eingesetzt werden, wenn z. B. durch größere Rohrlängen der Abgasleitung ein größerer Rohrdurchmesser erforderlich ist. Der Funktionsnachweis nach EN 13384 ist dann vom jeweiligen Hersteller der Abgasleitung zu führen.

#### Schachtinnenmaße



#### Mindest-Schachtinnenmaße gemäß DIN V 18160

Systemgröße (A)	Außendurchmesser	Mindest-Schachtinnenmaß	
	Muffe a	b	c
		quadratisch oder recht-	rund
	Ø mm	eckig (kurze Seite)	Ø mm
		mm	
60	73	113	133
60 (flexibel, Schachtabdeckung PPs)	72	112	132
60 (flexibel, Schachtabdeckung Metall)	87	140	147
80	94	135	155
80 (flexibel, Schachtabdeckung PPs)	102	142	162
80 (flexibel, Schachtabdeckung Metall)	116	165	176
100	128	170	190

Systemgröße (A)	Außendurchmesser	Mindest-Schachtinnenma	Mindest-Schachtinnenmaß	
	Muffe a	b	С	
		quadratisch oder recht-	rund	
	Ø mm	eckig (kurze Seite)	Ø mm	
		mm		
100 (flexibel, Schachtabdeckung PPs)	127	167	187	
100 (flexibel, Schachtabdeckung Metall)	142	182	202	

Max. Anzahl der Bögen

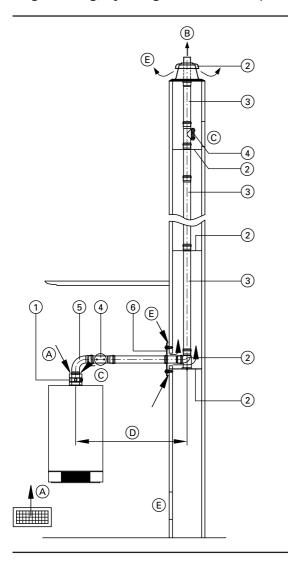
- 87°: 3 Stück oder
- 45°: 3 Stück oder

- 30°: 4 Stück oder
- 15°: 4 Stück

Die Breite des Ringspalts bei der Schachteinführung muss mindestens 3 cm betragen.

# Planungs- und Auslegungshinweise für Vitoladens 300-W und 333-F (Fortsetzung)

## Abgasleitung, Systemgröße 60 und 80 (Bauteile) (Art B<sub>23</sub> gemäß CEN/TR 1749)



- (A) Zuluft
- Zuluftöffnung, min. 150 cm² bzw. 2 × 75 cm²
- B Abgas
- © Revisionsöffnung
- D Verbindungsstück
- E Hinterlüftung

		Systemo Ø mm	größe
	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum-	60/100	80/125
)	fang des Heizkessels)		
	und		
	AZ-Adapter	60	
	Ø 80/125 mm auf Ø 60/100 mm		
	Basispaket Schacht (PPs, starr)	60	80
	Bestehend aus:		
	- Stützbogen		
	Auflageschiene     Schachtshidsekung (RRs)		
	<ul><li>Schachtabdeckung (PPs)</li><li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li></ul>		
	5 m)		
	oder		
	Basispaket Schacht (Metall/PPs, starr)	60	80
	für doppelzügige Schornsteine, ein Zug für	00	00
	Festbrennstoffkessel		
	bestehend aus:		
	- Stützbogen		
	- Auflageschiene		
	<ul> <li>Schachtabdeckung (Metall)</li> </ul>		
	- Endrohr (Edelstahl)		
	<ul> <li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li> </ul>		
	5 m)		
	Abstandhalter (3 Stück, max. Abstand	60	80
	5 m)		
	Rohr	60	80
3)	1,95 m lang (2 Stück á 1,95 m = 3,9 m)		
	1,95 m lang (1 Stück)		
	1 m lang (1 Stück)		
_	0,5 m lang (1 Stück)  Revisionsstück, gerade (1 Stück)	60	90
(	Revisionsstuck, gerade (1 Stuck)	60	80
	Bogen	60	80
	87° (1 Stück)		
	45° (2 Stück)		
	Belüftungsblende (1 Stück)	60	80
)_			
	Abgasbogen (zum Einsatz in gezogenen	60	80
	Schächten)		
	30° (2 Stück)		
_	15° (2 Stück)  Revisions-T-Stück	60	90
	87° (1 Stück)	60	80
	AZ-Raumluftverbund-Wandblende	60	80
	Ø 80/125 mm		
	Bei Aufstellung des Heizkessels mit AZ-		
	Rohr bis zur Schachteinführung in einem		
	Aufstellraum mit Verbrennungsluftzufuhr		
	über Raumluft-Verbund		
	Edelstahl-Verlängerung,	60	80
	(Metall/PPS, starr)		
	380 mm lang für Schachtabdeckung, Me-		
	tall/PPs, starr	1	1

Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück

Nenn-Wärmeleistung bei Systemtemperatur 50/30 °C	kW	19,3	23,5
max. Länge bei Systemgröße 60/100	m	16	9
max. Länge bei Systemgröße 80/125	m	23	23

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:

- Verbindungsrohr D 0,5 m lang.
- 1 Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 Bogen 45° und 1 Stützbogen 87°

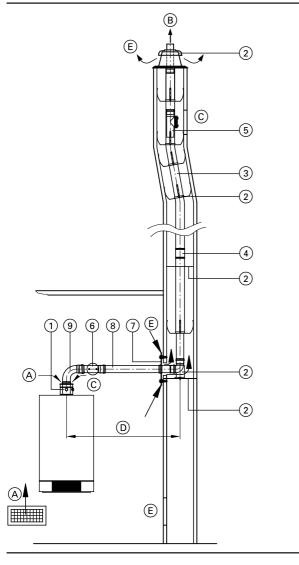
## Planungs- und Auslegungshinweise für Vitoladens 300-W und 333-F (Fortsetzung)

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

- Verbindungsrohr 0,5 m lang: 0,5 m
- Verbindungsrohr 1 m lang: 1 m

- Bogen 45°: 0,3 m
- Bogen 87°: 0,5 m
- Revisions-T-Stück: 0,3 m

## Abgasleitung, flexibel, Systemgröße 60 und 80 (Bauteile) (Art B<sub>23x</sub> gemäß CEN/TR 1749)



- A Zuluft Zuluftöffnung, min. 150 cm² bzw. 2 × 75 cm²
- B Abgas
- © Revisionsöffnung
- D Verbindungsstück
- E Hinterlüftung

		Systemo Ø mm	Systemgröße Ø mm	
	Kesselanschluss-Stück (im Lieferum-	60/100	80/125	
1	fang des Heizkessels)			
	und			
	AZ-Adapter	60		
	Ø 80/125 mm auf Ø 60/100 mm			
	Basispaket Schacht (PPs, flexibel)	60	80	
2	Bestehend aus:			
_	<ul><li>Stützbogen</li></ul>			
	- Auflageschiene			
	<ul><li>Schachtabdeckung (PPs)</li></ul>			
	<ul> <li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li> </ul>			
	2 m)			
	oder			
	Basispaket Schacht (Metall/PPs, flexi-	60	80	
	bel)			
	Für doppelzügige Schornsteine, ein Zug			
	für Festbrennstoffkessel.			
	Bestehend aus:			
	<ul><li>Stützbogen</li></ul>			
	<ul> <li>Auflageschiene</li> </ul>			
	<ul> <li>Schachtabdeckung (Metall)</li> </ul>			
	<ul><li>– Endrohr (Edelstahl)</li></ul>			
	<ul> <li>Abstandhalter (5 Stück, max. Abstand</li> </ul>			
	2 m)			
	<b>Abstandhalter</b> (5 Stück, max. Abstand 2 m)	60	80	
	Abgasrohr, flexibel, auf Rolle 12,5 oder	60	80	
3	25 m	00	00	
<u> </u>	Verbindungsstück zur Verbindung der	60	80	
<b>(4)</b>		00	00	
4)	Restlängen des flexiblen Abgasrohrs	00	00	
	Einziehhilfe mit 25 m Seil	60	80	
	Revisionsstück, gerade (1 Stück) zum	60	80	
<u>(5)</u>	Einbau in das flexible Abgasrohr	00	00	
	Revisionsstück, gerade (1 Stück)	60	80	
<u>6</u>	Ballifferm malalanda (4.00% 1)	00	00	
	Belüftungsblende (1 Stück)	60	80	
<u> </u>			-	
	Abgasrohr	60	80	
(8)	1 m lang (1 Stück)			
	0,5 m lang (1 Stück)	00	00	
	Abgasbogen	60	80	
(9)	87° (1 Stück)			
	45° (2 Stück)			
	oder	00		
	Revisions-T-Stück	60	80	
	87° (1 Stück)		-	
	Edelstahl-Verlängerung,	60	80	
	(Metall/PPs, flexibel)			
	380 mm lang für Schachtabdeckung, Me-			
	tall/PPs, flexibel	1	1	

#### Hinweis

Die flexible Abgasleitung darf mit max. 45 ° Abweichung zur Senkrechten verlegt werden.

## Planungs- und Auslegungshinweise für Vitoladens 300-W und 333-F (Fortsetzung)

#### Max. Gesamtlänge der Abgasleitung bis Kesselanschluss-Stück

Nenn-Wärmeleistung	kW	19,3	23,5
bei Systemtemperatur 50/30 °C			
max. Länge bei Systemgröße	m	15	9
60/100			
max. Länge bei Systemgröße	m	21	21
80/125			

Bei den max. Längen der Abgasleitung sind folgende Bauteile berücksichtigt:

- Verbindungsrohr D 0,5 m lang.
- 1 Bogen 87° und 1 Stützbogen 87° oder
- 2 Bogen 45° und 1 Stützbogen 87°

Weitere Bögen, T-Stücke und Längenelemente sind mit folgenden Werten von der maximalen Länge abzuziehen:

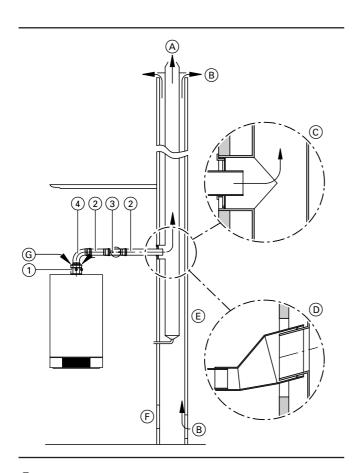
- Verbindungsrohr 0,5 m lang: 0,5 m
- Verbindungsrohr 1 m lang: 1 m
- Bogen 45°: 0,3 m
- Bogen 87°: 0,5 m
- Revisions-T-Stück: 0,3 m

# Anschluss mit Abgasleitung aus Kunststoff (PPs) an einen feuchteunempfindlichen Schornstein (FU-Schornstein-Unterdruck) (Art $B_{23}$ gemäß CEN/TR 1749)

An feuchtigkeitsunempflindliche Schornsteine nach EN 13384 dürfen Brennwertkessel Vitoladens angeschlossen werden, wenn vom Schornsteinhersteller die Eignung aufgrund der angegebenen Abgaswerte unter Berücksichtigung der örtlichen Gegebenheiten (z. B. Heizwasser-Rücklauftemperatur, Ausführung des Verbindungsstücks usw.) nachgewiesen wird.

Als Verbindungsstück muss eine baurechtlich zugelassene, druckdichte und feuchteunempfindliche Abgasleitung eingesetzt werden. Hierzu kann das Abgassystem aus Kunststoff (PPs) im Zubehör zum Vitoladens verwendet werden. Der Kondenswasserabfluss aus der Abgasleitung zum Heizkessel muss durch ein entsprechendes Gefälle von mindestens 3° gewährleistet sein.

Das Übergangsstück von der Abgasleitung auf den FU-Schornstein muss vom Hersteller des Schornsteins bezogen werden.



1	Kesselanschluss-Stück (im Lieferumfang des Heizkessels)
2	Abgasrohr
	1,95 m lang (1 Stück)
	1 m lang (1 Stück)
	0,5 m lang (1 Stück)
3	Revisionsstück, gerade (1 Stück)
4	Abgasbogen
	87° (1 Stück)
	45° (2 Stück)
	Revisions-T-Stück
	87° (1 Stück)

- Abgas
- B Hinterlüftung
- © Z. B: Steckadapter Fa. Schiedel
- D Z. B: Steckadapter Fa. Plewa
- E FU-Schornstein
- Revisionsöffnung
- G Zuluft

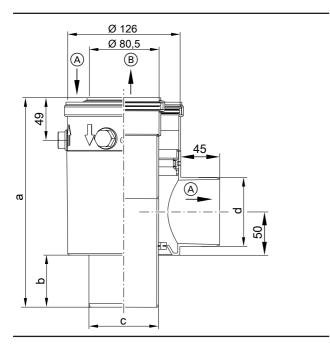
## Einzelteile zu den Abgassystemen aus Kunststoff

### 4.1 AZ-Bauteile

#### Kesselanschluss-Stück

Für raumluftunabhängigen Betrieb und koaxiale Abgas-Zuluft-Führung.

- Bei folgenden Heizkesseln je nach Bestellung im Lieferumfang:
  - Vitoladens 300-C
  - Vitoladens 300-T
  - Vitorondens 200-T
  - Vitorondens 222-F



- A Zuluft
- B Abgas

Heizkessel	Maß [mm]				
	а	b	С	d	
Vitoladens 300-C	241,5	60	80	80	
Vitoladens 300-T	221,5	40	70	64,5	
Vitorondens 200-T	221,5	40	70	64,5	
Vitorondens 222-F	221,5	40	70	64,5	

■ Bei Vitoladens 300-W und 333-F ist das Kesselanschluss-Stück im Auslieferungszustand am Heizkessel montiert.
Für Abgassystem Ø 60/100 mm muss der AZ-Adapter,

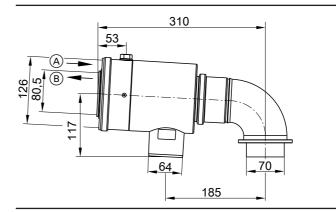
#### Waagerechtes Kesselanschluss-Stück

Best.-Nr. 7373 239 mitbestellt werden.

Für raumluftunabhängigen Betrieb und koaxiale Abgas-Zuluft-Führung. Montage nur in Verbindung mit dem im Lieferumfang des Heizkessels befindlichen Abgas-Schalldämpfer.

Bei Vitorondens 200-T bis 35 kW je nach Bestellung im Lieferumfang:

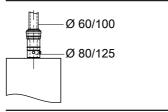
- Kesselanschluss-Stück
- Abgasbogen 87
- Zuluftschlauch



- A Zuluft
- B Abgas

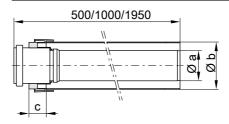
#### **AZ-Adapter**

Für Systemgröße 80/125 auf Systemgröße 60/100.

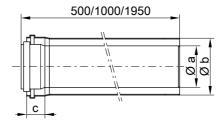


#### AZ-Rohr

(bei Bedarf können die Rohre gekürzt werden)



Systemgröße Ø 60 und 80 mm



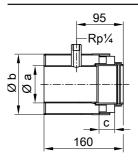
Systemgröße Ø 100 mm

Systemgröße	Maß [mm]				
Ø mm	a b c				
60	60	100	40		
80	80	125	40		
100	110	150	40		

#### AZ-Rohr

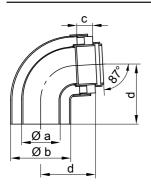
Mit Anschluss für Abgastemperatursensor.

5811 452

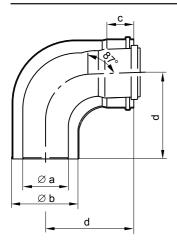


Systemgröße	Maß [mr	Maß [mm]				
Ø mm	а	a b c				
60	60	100	40			
80	80	125	40			
100	110	150	40			

### AZ-Bogen (87°)



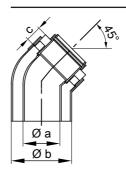
Systemgröße Ø 60 und 80 mm



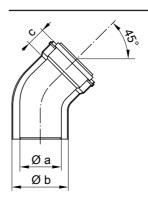
Systemgröße Ø 100 mm

Systemgröße	Maß [m	m]		
Ø mm	а	b	С	d
60	60	100	40	110
80	80	125	40	120
100	110	150	40	170

#### AZ-Bogen (45°) Liefereinheit 2 Stück



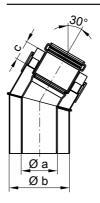
Systemgröße Ø 60 und 80 mm



Systemgröße Ø 100 mm

Systemgröße	Maß [mr	Maß [mm]				
Ø mm	а	b	С			
60	60	100	40			
80	80	125	40			
100	110	150	40			

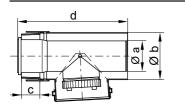
### AZ-Bogen (30°) Liefereinheit 2 Stück



Systemgröße Ø 60 und 80 mm

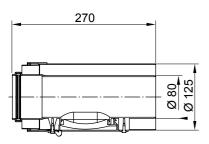
Systemgröße Maß [mm]						
Ø mm	а	b	С			
60	60	100	40			
80	80	125	40			

### AZ-Revisionsstück (gerade)

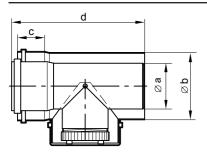


Systemgröße Ø 60 mm

Systemgröße	Maß [mm]			
Ø mm	а	b	С	d
60	60	100	40	250



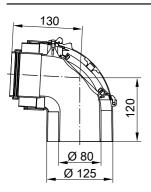
Systemgröße Ø 60 und 80 mm



Systemgröße Ø 100 mm

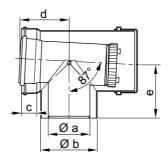
Systemgröße						
Ø mm	а	b	С	d		
100	110	150	40	270		

## AZ-Revisionsbogen (87°)



Systemgröße Ø 60 und 80 mm

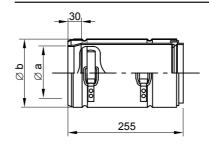
### AZ-Revisions-T-Stück (87°)



Systemgröße Ø 100 mm

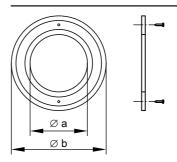
Systemgröße	Maß [mm]				
Ø mm	а	b	С	d	е
100	110	150	40	130	140

#### AZ-Schiebemuffe



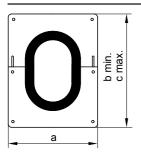
Systemgröße	Maß [mm]				
Ø mm	a	b			
60	60	100			
80	80	125			
100	110	150			

#### **AZ-Mauerblende**



Systemgröße	Maß [mm]	
Ø mm	a	b
60	102	194
80	130	230
100	152	230

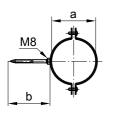
#### Universal-Abdeckblende



Systemgröße	Maß [mr	n]		
Ømm	a	b	c	
60	250	246	310	
80	250	246	310	
100	280	280	350	

### Befestigungsschelle

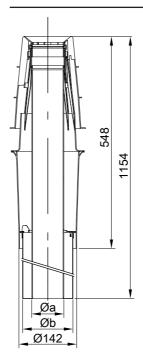
Für Innen- und Außenwandverlegung, Farbe weiß.



Systemgröße	Maß [mm]		
Ø mm	а	b	
60	100	100	
80	125	100	
100	150	100	

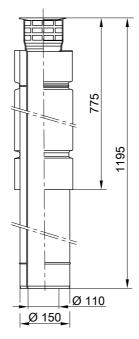
### AZ-Dachdurchführung

mit Befestigungsschelle



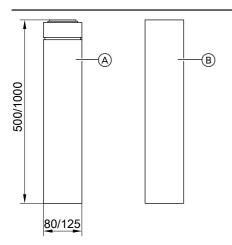
Systemgröße Ø 60 und 80 mm

Systemgröße	Maß [mm]		
Ø mm	а	b	
60	60	100	
80	80	125	



Systemgröße Ø 100 mm

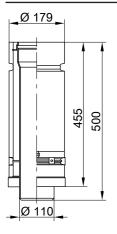
### Überdachverlängerung





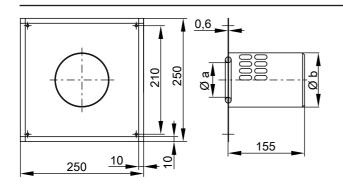
Systemgröße Ø 80 mm

- Überdachverlängerung
- (B) Verkleidungsrohr
- © Schelle für Abspannung



Systemgröße Ø 100 mm

#### AZ-Raumluftverbund-Wandblende



Systemgröße	<b>a b</b> 60 100	
Ø mm	a	b
60	60	100
80	80	125

#### Etage in der AZ-Leitung

Kleinster Versatz A (2 × 45°-AZ-Bogen):

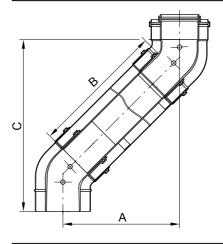
- 74 mm bei Systemgröße Ø 60 mm (C = 174 mm)
- 93 mm bei Systemgröße Ø 80 mm (C = 223 mm)
- 140 mm bei Systemgröße Ø 100 mm (C = 328 mm):

Zwei 45°-AZ-Bögen ineinanderschieben und in die Abgas-Zuluftleitung stecken.

#### Versatz:

- Über 74 mm bei Systemgröße Ø 60 mm
- Über 93 mm bei Systemgröße Ø 80 mm
- Über 140 mm bei Systemgröße Ø 100 mm:

Je nach Versatz (Maß A) zwischen den beiden  $45^{\circ}$ -AZ-Bögen eine AZ-Verlängerung (Maß B) setzen.



Systemgröße	Ø	60	mm	

Versatz	A (mm)	150	200	250	300	350	390
Verlänge-	B (mm)	153	224	295	372	436	487
rung							
Bauhöhe	C (mm)	250	300	350	400	450	490

Systemgröße Ø 80 mm

Systemyron	System grose & 80 mm							
Versatz	A (mm)	150	200	250	300	350	390	
Verlänge-	B (mm)	123	194	265	335	406	463	
rung								
Bauhöhe	C (mm)	280	330	380	430	480	520	

Systemgröße Ø 100 mm

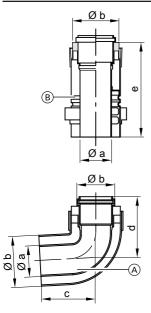
Systemgro	System große & 100 mm							
Versatz	A (mm)	200	250	300	350	390		
Verlänge- rung	B (mm)	134	205	275	346	403		
Bauhöhe	C (mm)	390	438	488	538	578		

## 4.2 AW-Bauteile für Außenwandverlegung

#### Hinweis

Bei Systemgröße 60/100 und 80/125: Für Außenwandrohr, -bogen und -Revisionsstück werden die entsprechenden AZ-Bauteile eingesetzt (siehe Seite 40).

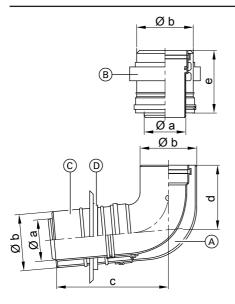
#### Außenwandpaket



Systemgröße Ø 60 und 80 mm

- AußenwandbogenLuftansaugstück

Systemgröße	Maß [mr	n]			
Ø mm	а	b	С	d	е
60	60	100	110	110	250
80	80	125	120	120	250



Systemgröße Ø 100 mm

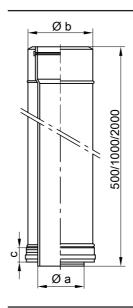
- A Außenwandbogen
- B Luftansaugstück

### © Doppelmuffe

(D)	Mauerblend

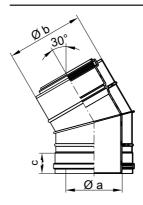
Systemgröße	Maß [mr	n]			
Ø mm	a	b	С	d	е
100	110	150	295	170	165

### AW-Rohr



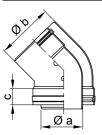
Systemgröße	Maß [mm]		
Ø mm	a	b	С
100	110	150	40

### AW-Bogen (30°)



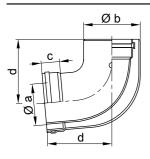
Systemgröße	Maß [mm]		
Ømm	a	b	С
100	110	150	40

### AW-Bogen (45°)



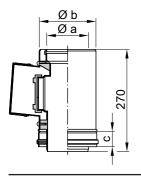
Systemgröße	Maß [mm]		
Ø mm	а	b	С
100	110	150	40

### AW-Bogen (87°)



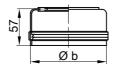
Systemgröße	Maß [mm]				
Ø mm	а	b	С	d	
100	110	150	40	170	

#### AW-Revisionsstück



Systemgröße	Maß [mn	n]		
Ø mm	a	b	С	
100	110	150	40	

#### AW-Endstück



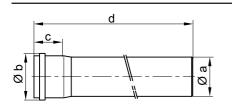


Systemgröße Maß [mm]					
Ø mm	a	b	С		
100	110	152	85		

# 4.3 Bauteile des Einfach-Rohr-Systems

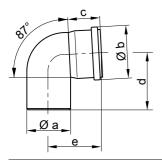
#### Abgasrohi

(bei Bedarf können die Rohre gekürzt werden)



Systemgröße	Maß [mm]					
Ø mm	a	b	С	d		
60	60	73	58	500/1000/1950		
80	80	94	57	500/1000/1950		
100	110	128	72	500/1000/2000		

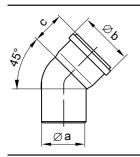
#### Abgasbogen (87°)



Systemgröße	Maß [mm]					
Ø mm	а	b	С	d	е	
60	60	73	55	110	120	
80	80	94	60	120	130	
100	110	128	72	130	130	

### Abgasbogen (45°)

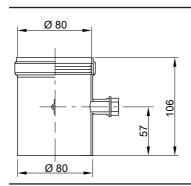
Liefereinheit 2 Stück



Systemgröße	Maß [mr	Maß [mm]				
Ø mm	а	b	c			
60	60	73	55			
80	80	94	60			
100	110	128	72			

### Kesselanschluss-Stück

■ Bei Vitoladens 300-C und 300-T je nach Bestellung im Lieferumfang des Heizkessels.



■ Bei Vitoladens 300-W und 333-F ist das Kesselanschluss-Stück im Auslieferungszustand am Heizkessel montiert.

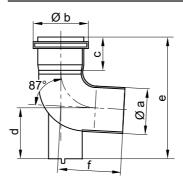
Für Abgassystem Ø 60/100 mm muss der AZ-Adapter, Best.-Nr. 7373 239 mitbestellt werden.

Für raumluftabhängigen Betrieb oder raumluftunabhängigen Betrieb und parallele Abgas-Zuluft-Führung.

# Bestehand and Committee

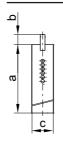
Bestehend aus Stützbogen, Auflageschiene, Schachtabdeckung und Abstandhalter.

### Stützbogen



Systemgröße	Maß [n	Maß [mm]				
Ø mm	а	b	С	d	е	f
60	60	73	55	60	180	110
80	80	94	60	80	210	120
100	110	128	72	112	245	120

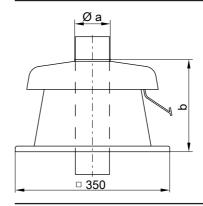
#### Auflageschiene



Systemgröße	Maß [mr	n]	
Ø mm	а	b	С
60	350	50	50
80	350	50	50
100	350	50	50

#### Schachtabdeckung, PPs

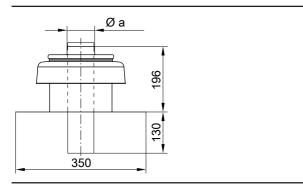
(Befestigungsmaterial ist im Lieferumfang enthalten)



Systemgröße	Maß [mm]	]
Ø mm	a	b
60	60	198
80	80	229
100	111	201

#### Schachtabdeckung, Metall

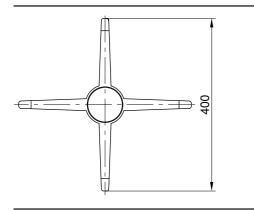
(Befestigungsmaterial ist im Lieferumfang enthalten)



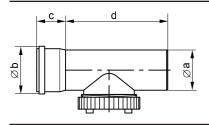
Systemgröße	Maß [mm]
Ø mm	a
80	80
100	110

#### Abstandhalter

Liefereinheit 3 Stück (einsetzbar für Schachtinnenmaß 130  $\times$  130 mm bis 250  $\times$  250 mm oder Ø 150 mm bis Ø 300 mm)

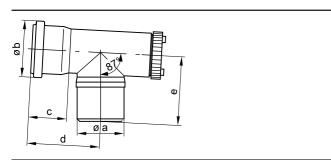


### Revisionsstück (gerade)



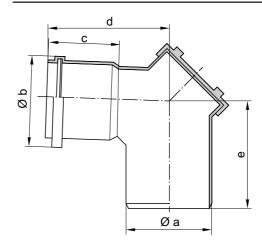
Systemgröße	Maß [m	Maß [mm]					
Ø mm	а	a b c d					
60	60	73	55	195			
80	80	94	60	210			
100	110	128	72	201			

## Revisions-T-Stück



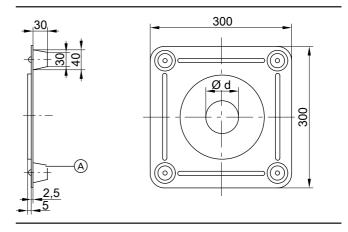
Systemgröße	Maß [mm]					
Ø mm	а	b	С	d	е	
60	60	73	55	130	100	
80	80	94	60	142	130	

### Revisionsbogen



Systemgröße	Maß [mm]					
Ø mm	а	b	С	d	е	
100	110	128	72	143	142	

### Belüftungsblende



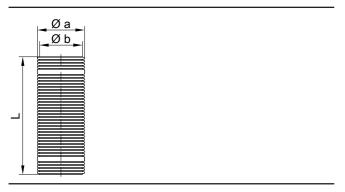
### (A) Abstandhalter

Systemgröße	Maß [mm]
Ø mm	a
80	80
100	110

# 4.4 Bauteile des flexiblen Einfach-Rohr-Systems für flexible Abgasleitung

### Abgasrohr, flexibel

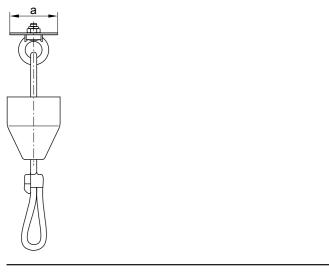
Liefereinheit (Länge L) 12,5 oder 25 m auf Rolle



Systemgröße	Maß [mm]	
Ø mm	a	b
60	58	50
80	88	77
100	113	101

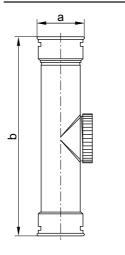
### Einziehhilfe

Mit 25 m Seil.



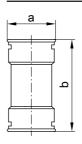
Systemgröße	Maß [mm]	
Ø mm		а
60		56
80		88
100		111

### Revisionsstück (gerade)



Systemgröße	Maß [mm]	
Ø mm	a	b
60	72	310
80	102	325
100	127	326

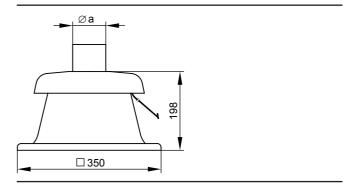
### Verbindungsstück



Systemgröße	Maß [mm]		
Ø mm	a	b	
60	72	140	
80	102	140	
100	127	140	

## Schachtabdeckung PPs

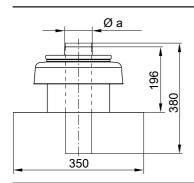
Mit Endstück



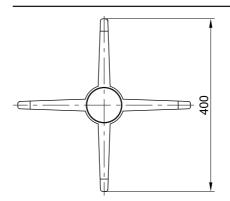
Systemgröße	Maß [mm]
Ø mm	a
60	60
80	80
100	110

#### Schachtabdeckung, Metall

Befestigungsmaterial ist im Lieferumfang enthalten



Systemgröße	Maß [mm]
Ø mm	a
80	80
100	110

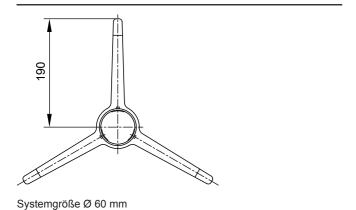


Systemgröße Ø 80 und 100 mm

### Abstandhalter

Liefereinheit 5 Stück

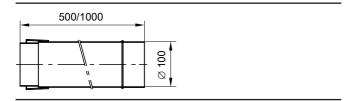
Einsetzbar für Schachtinnenmaß 130 × 130 mm bis 250 × 250 mm oder Ø 150 mm bis Ø 300 mm.



# 4.5 Bauteile für getrennte Zuluft- und Abgasführung — Vitoladens 300-W und 333-F

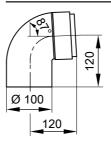
#### Zuluftrohr

Bei Bedarf können die Rohre gekürzt werden.



Heruntergeladen von manualslib.de Handbücher-Suchmachiene

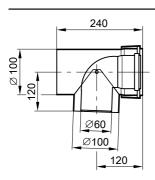
### Zuluftbogen (87°)



Zuluftbogen (45°) Liefereinheit 2 Stück

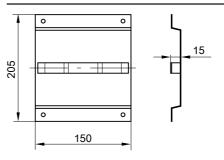


### AZ-T-Stück C 8



Systemgröße Ø 60 mm

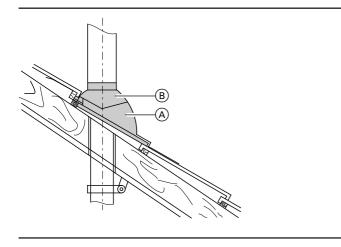
#### Zuluftwindschutz



### 4.6 Dachelemente

#### Universal-Dachpfanne

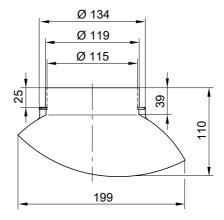
Geeignet für Dachneigungen von 25 bis 45°.



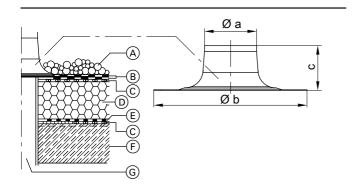
- (A) Universal-Dachpfanne
- B Rohrdurchführung für Universal-Dachpfanne

# Rohrdurchführung für Klöber-Dachpfannen

Geeignet für Dachneigungen von 20 bis 50°.



### Flachdachkragen



- A KiesschüttungB Isolierbahn

- © Belüftungsbahn
  © Wärmedämmung
  E Isolierung
  F Decke
  G Senkrechte Koaxial-Dachdurchführung

Systemgröße	Maß [mr	Maß [mm]			
Ø mm	a	b	С		
60	135	390	250		
80	135	390	250		
100	170	470	250		

# Stichwortverzeichnis

A	
Abgas-Sicherheitstemperaturbegrenzer	5
Abgassysteme	_
- für raumluftabhängigen Betrieb	
– für raumluftunabhängigen Betrieb	
Außenwandführung	
AZ-System	10, 25
В	
Bauaufsichtliche Zulassung	4, 6
Bautechnische Einheit	4
Bauteile Abgassysteme	40
D	
Dachdurchführung, senkrecht	33
Dachelemente	
F	
Feuchteunempfindlicher Schornstein	39
R	
Raumluftabhängige Betriebsweise	5
Raumluftunabhängige Betriebsweise	
Raumluftverbund-Wandblende	
S	
Schachtmaße	21
Senkrechte Dachdurchführung	
community	
Z	
Zulassungsbescheid	6

Technische Änderungen vorbehalten!

Viessmann Werke GmbH & Co KG D-35107 Allendorf Telefon: 0 64 52 70-0 Telefax: 0 64 52 70-27 80 www.viessmann.de